

Un policía mata a su esposa y después se suicida en el pueblo de Carolina, P.R.

Tomás Llorens, nombrado jefe de la detective en San Juan.—Frank A. Martínez hace declaraciones en las que protesta de la actitud del Superintendente General de Elecciones Charles H. Terry.—Estudianse cambios en el uniforme de la policía insular.

(Sección especial de LA PRENSA). CAROLINA, P. R.—El policía Inocencio Arroyo y su esposa la señora Mayita Walker de Arroyo, fueron muertos en un suceso de sangre ocurrido en Carolina, quedando huérfano de padre y madre un niño de nueve meses que tenían.

Inocencio Arroyo prestaba servicio en Río Piedras, pero fue a Carolina a entrevistarse con su esposa, de la cual vivía separado, instándola a vivir de nuevo con él. La entrevista, que se efectuaba en la casa donde residía aquella, frente a la plaza de Carolina, culminó a eso de las diez de la noche en cuatro disparos, que le hicieron Arroyo a su esposa, a consecuencia de los cuales murió poco después, mientras la conducían al Hospital Municipal de Río Piedras.

Arroyo se retiró entonces del sitio del suceso, pero viéndose perseguido en la calle Arzuaga, cerca del cuartel de la Policía de Carolina, por el policía Martín Colón, que trataba de detenerlo, se disparó a sí mismo un balazo, a consecuencia del cual murió también mientras se le conducía al Hospital Municipal de Río Piedras.

Tanto el policía Arroyo como la señora Walker eran muy estimados en Carolina, y Arroyo había sido condecorado por el Cuartel de la Policía por servicios prestados por él durante la huelga de la gasolina.

TOMÁS LLORENS, JEFE DE LA DETECTIVE

SAN JUAN, P. R.—Para tener efecto el día 29 del presente mes de octubre, el gobernador Winship extendió nombramiento al señor Tomás J. Llorens, jefe de la Policía, actualmente a cargo del distrito policia de Santurce, para desempeñar el cargo de Jefe del Negociado de la Detective.

El jefe Llorens ha sido muy felicitado por su nombramiento, experimentándose regocijo general entre los miembros del Cuerpo de la Policía en el distrito y en la Detective de San Juan. En todas las pizarras de los cuarteles fue dada la noticia y muchos de los que la leían expresaban su satisfacción.

LA DOMADORA DE FIERAS MABEL STARK DICE QUE VOLVERÁ AL CIRCO EN CUANTO SE CURE

Con motivo de las heridas que le causó un tigre le han dado más de 500 puntos de sutura.—Habla de la fiera con cariño y trata de disculparla

LOS ANGELES, Calif., octubre 27 (AP).—Se le han cortado otros dos dedos a la domadora Mabel Stark; ésta tiene la muñeca izquierda en forma de "Z"; hay tres clases diferentes de veneno en su hombro y brazo izquierdos y los médicos le han dado unos 500 puntos de sutura en diferentes partes del cuerpo.

Sin embargo, el ánimo de la diminuta domadora, que pesa 115 libras, no ha sufrido el menor rasguño.

Le brillan los ojos con animación y al recibir a los periodistas hoy dijo: "Ha sido un accidente secundario y me da vergüenza de encontrarme aquí en el hospital en lugar de estar trabajando".

Se refirió a su último percance, ocurrido el día 21 de septiembre último, en Phoenix, Arizona, cuando un tigre de 500 libras se le abalanzó, le mordió el brazo y el hombro, le destruyó un codo y le desgarró varios músculos del abdomen y la espalda.

"Es la segunda vez—declaró—que me he visto obligada a abandonar el circo, pero no es a causa de las heridas sino del veneno". En su destrozado brazo izquierdo, hay tres clases de veneno, solo uno de los cuales es conocido por la ciencia médica.

Los médicos afirman que uno de ellos es del tipo del tétano—pero todavía siguen examinando los otros dos para averiguar su naturaleza.

Creían al principio que el tigre tenía alguna enfermedad en los dientes, pero eso no es cierto; la boca del animal estaba perfectamente sana.

Al hablar de la dentadura del animal delataba en su voz un tanto de orgullo, como cuando una madre habla de su hijo, exclamando: "Nell es tan preciosa. Quisiera que la vieran ustedes. Y yo sé que no quería hacerme daño. Después de mordeme y magullarme, se volvió de frente. Yo la miré a los ojos cuando nuestras caras no estaban a más de una pulgada de distancia. La fiera me miró sor-

ERE J. CRONIN, Inc.
CAPILLA FUNERARIA
Tels. Main 4-1398-1399-8130-8655
Funerales Completos
\$100.00 \$125.00 \$150.00
Capilla: 115 Atlantic Ave.
Cerca Hudson St. Brooklyn

UNA PROTESTA CONTRA MR. TERRY

SAN JUAN, P. R.—El señor Frank A. Martínez representante del Partido Liberal en la Junta Insular de elecciones hizo públicas las siguientes declaraciones: "Quiero protestar públicamente de la actitud asumida por el Superintendente General de Elecciones Charles H. Terry, al no contestar la demanda interpuesta por los representantes de la Coalición para que la Corte ordene dejar sin efecto la interpretación dada por el Hon. Attorney General Benigno Fernández García a la Ley Electoral en cuanto a si los partidos coaligados tienen derecho a un voto cada uno o a medio voto cada uno.

La parte demandada en cualquier acción, por simple que ella sea, no puede convertirse en juez para determinar si ella es o no parte interesada en la demanda.

Rebelión
Si la parte demandada no contesta la demanda establecida, dentro del plazo concedido por la Corte, la parte demandante tiene derecho a anular la rebelión y a obtener una sentencia a favor, por la negligencia del demandado.

Quiero creer que el señor Terry personalmente no tiene ningún interés en este caso; pero él no ha sido demandado personalmente y si en su carácter oficial como Superintendente General de Elecciones, Presidente de la Junta en cuyo carácter tiene que tener interés aunque él no quiera.

Suponiendo que los representantes de la Coalición hubieran demandado únicamente al Superintendente General de Elecciones, ¿se hubiera él dejado anotar la rebelión o se pretextó de que no era parte interesada en el asunto?

Consulta
Si el señor Terry, que no es (Sigue en la séptima página)

Si el señor Terry, que no es (Sigue en la séptima página)

LA DOMADORA DE FIERAS MABEL STARK DICE QUE VOLVERÁ AL CIRCO EN CUANTO SE CURE

Con motivo de las heridas que le causó un tigre le han dado más de 500 puntos de sutura.—Habla de la fiera con cariño y trata de disculparla

LOS ANGELES, Calif., octubre 27 (AP).—Se le han cortado otros dos dedos a la domadora Mabel Stark; ésta tiene la muñeca izquierda en forma de "Z"; hay tres clases diferentes de veneno en su hombro y brazo izquierdos y los médicos le han dado unos 500 puntos de sutura en diferentes partes del cuerpo.

Sin embargo, el ánimo de la diminuta domadora, que pesa 115 libras, no ha sufrido el menor rasguño.

Le brillan los ojos con animación y al recibir a los periodistas hoy dijo: "Ha sido un accidente secundario y me da vergüenza de encontrarme aquí en el hospital en lugar de estar trabajando".

Se refirió a su último percance, ocurrido el día 21 de septiembre último, en Phoenix, Arizona, cuando un tigre de 500 libras se le abalanzó, le mordió el brazo y el hombro, le destruyó un codo y le desgarró varios músculos del abdomen y la espalda.

"Es la segunda vez—declaró—que me he visto obligada a abandonar el circo, pero no es a causa de las heridas sino del veneno". En su destrozado brazo izquierdo, hay tres clases de veneno, solo uno de los cuales es conocido por la ciencia médica.

Los médicos afirman que uno de ellos es del tipo del tétano—pero todavía siguen examinando los otros dos para averiguar su naturaleza.

Creían al principio que el tigre tenía alguna enfermedad en los dientes, pero eso no es cierto; la boca del animal estaba perfectamente sana.

Al hablar de la dentadura del animal delataba en su voz un tanto de orgullo, como cuando una madre habla de su hijo, exclamando: "Nell es tan preciosa. Quisiera que la vieran ustedes. Y yo sé que no quería hacerme daño. Después de mordeme y magullarme, se volvió de frente. Yo la miré a los ojos cuando nuestras caras no estaban a más de una pulgada de distancia. La fiera me miró sor-

ERE J. CRONIN, Inc.
CAPILLA FUNERARIA
Tels. Main 4-1398-1399-8130-8655
Funerales Completos
\$100.00 \$125.00 \$150.00
Capilla: 115 Atlantic Ave.
Cerca Hudson St. Brooklyn

Cuatro niñas rusas perecen ahogadas en un lago

MOSCÚ, octubre 27. (AP).—Despachos de Kalinin y de Tashkent dicen hoy que la movilización local del pueblo para recoger patatas y algodón provocó numerosos accidentes y varias muertes.

Cuatro niñas de escuela perecieron al volcarse un bote demasiado cargado en un lago de la región de Kalinin. Las muchachas se dirigían a recoger patatas.

Veinte y cuatro mil niños y niñas fueron movilizados en un solo día para trabajar en los campos.

El mismo día se movilizaron en Tashkent 43,000 civiles para recoger algodón. Tres de ellos resultaron heridos cuando un autobús excesivamente cargado cayó a un río.

El izveija dice que veinte mil personas tuvieron que caminar doce millas hasta las plantaciones y no pudiendo regresar el mismo día tuvieron que pasar la noche a la intemperie.

E. U. no participan en sanciones de la Liga contra Roma

Hull contesta la invitación que Ginebra envió a Washington sobre ellas

WASHINGTON, octubre 27. (AP).—Manteniendo inalterable su política de aislamiento en lo que respecta a las guerras extranjeras, los Estados Unidos revelaron hoy que habían basado su respuesta a la comunicación de la Liga de las Naciones en dos principios fundamentales.

Formulados antes de que comenzaran las hostilidades entre Italia y Abisinia, según fuentes autorizadas consisten:

1.—El mantenimiento de la paz.
2.—La decisión de no intervenir en una guerra.

En algunos círculos se atribuye la reacción favorable a la respuesta tanto en Ginebra como en París al extremo cuidado puesto por el secretario Hull en redactarla, pues contestando a la invitación de la Liga para que presentara los puntos de vista de Washington sobre el plan de sanciones contra Italia, afirma a la Liga que este país, en su posición de estricta neutralidad, "siente interés y simpatía" hacia los esfuerzos de las demás naciones en impedir la guerra.

La referencia, sin embargo, es más general que específica.

El secretario Hull dice que los Estados Unidos "ejercerán en toda circunstancia su influencia moral en favor de la paz en todo el mundo al mismo tiempo que contribuirán con los medios a su alcance, dentro de las limitaciones impuestas por su política exterior, a este fin."

"La nación ve con gran simpatía e interés los esfuerzos aislados y colectivos de otras naciones para mantener la paz o localizar y acortar la guerra."

Un vocero oficial resumió como sigue las otras consideraciones que dictaron la nota a la Liga:

La decisión de este gobierno en proceder en toda circunstancia bajo su propia iniciativa y seguir un curso enteramente independiente.

No hacer convenios en relación con disputas extranjeras.

Observar estrictamente su decisión de evitar, en todas las acciones y dictados del gobierno, los embrollos extranjeros.

50,000 guerreros de Haile Selassie comen carne cruda en una fiesta

(Continuación de la primera página)

to como preparativo para la ofensiva general.

Las tropas aborígenes del general Pirzo Birol ocuparon la aldea de Adi Mesas, que no está en el mapa.

Los abisinios parecían decididos a invadir Eritrea y protegidos por la oscuridad grandes contingentes de guerreros trataron de vadear el río, pero el nuevo sistema de defensas construido en esta sección fue muy eficaz.

Protección detrás de ellas los italianos pudieron frustrar el ataque batiendo al enemigo con fusilería y ametralladoras.

Se divide el ejército de Graziani
MOGADISCIO, Somali italiano, octubre 27. (AP).—El ejército italiano del sur, al mando del general Rodolfo Graziani, que se dirige sobre Harar, se ha dividido en tres columnas principales.

Se avanza con sólo dos, una que marchó hacia el valle del Webbe Schibell en dirección a Addis Ababa y la otra comenzó de Ualul.

Graziani espera tomar dentro de poco a Gorahe.

Durante los últimos encuentros varios fuertes, algunos cañones, muchas ametralladoras y rifles han sido tomados.

El avance ha sido impedido por las lluvias y el fango y uno de los combates principales tuvo lugar durante un aguacero.

No obstante las tropas han avanzado a terreno más alto, donde hace más fresco.

Los nacionalistas de Pto. Rico juran vengar los 4 muertos en Río Piedras

El Procurador General espera hoy un informe sobre los hechos.—Martínez Nadal solicitará en la Legislatura una investigación sobre la Universidad

SAN JUAN, Puerto Rico, octubre 27. (AP).—El Procurador General de Pto. Rico, Benigno Fernández García cree que mañana tendrá un informe completo del motín nacionalista en Río Piedras ocurrido en la semana última, como resultado del cual fallecieron algunos de los participantes. Insiste en que tan pronto se obtengan los detalles del sangriento suceso, el asunto quedará resuelto.

Rafael Martínez Nadal, presidente del Senado Insular anunció su intención de pedir que la legislación lleve a cabo una investigación sobre "la política subversiva que se ha venido propagando en la Universidad de Puerto Rico".

El señor Nadal alega que dicho plan de enseñanza es la cuna del liberalismo, del comunismo y de los nacionalistas.

Cuando se efectuó el entierro de las cuatro víctimas nacionalistas del motín, el presidente del partido que pide la independencia para Puerto Rico, Pedro Albizu Campos se unió a unas ocho mil personas que asistieron, quienes levantaron la mano derecha jurando vengar el "asesinato de los héroes nacionales".

Con la muerte de Eduardo Rodríguez Vega, el número de los que sucumbieron como resultado de dicho motín asciende a cinco.

Luis Velázquez, secretario del Partido Nacionalista envió telegramas a la isla invitando para el entierro, efectuado ayer, de cuatro víctimas "nacionalistas que murieron peleando por el honor de la isla".

Mucha gente y un considerable número de policías acompañó a los cadáveres al cementerio.

Se acusa a Chardón

SAN JUAN, Puerto Rico, octubre 27. (AP).—

Terminando sus últimas horas en Nueva York, en su primera escala del viaje alrededor del mundo que realizan en su luna de miel los infantes españoles don Juan de Borbón y doña María de las Mercedes de Borbón, recorrieron ayer varios de los lugares de más interés de la ciudad que no habían ya visitado en los días anteriores.

Don Juan dirigióse al mediodía a la escuela militar de West Point, en la que se le recibió con todos los honores por el profesor y dirección del famoso plan del, del cual visitó con detenimiento todas las dependencias, informándose con interés de los detalles de la vida de los cadetes del ejército de los Estados Unidos.

Don Juan y doña María de las Mercedes dieron una última ojeada a la vida de noche neoyorquina, preparándose para partir hoy hacia Filadelfia en un tren de la mañana. Durante todo el día de ayer, como en los anteriores, al departamento de los jóvenes y regios recién casados han llegado constantes mensajes y expresiones de respeto de las más distinguidas familias y personalidades de Nueva York.

La Infanta, que con su elegancia y encanto auténticamente regioles, ha conquistado la admiración de la sociedad neoyorquina, ha recibido muchas ofrendas de flores de las personas que han tenido oportunidad de presentarle sus respetos y don Juan, inteligente, democrático, de prestancia y mundanidad muy superior a las normales en sus pocos años, ha captado la estimación y la simpatía de propios y extraños por su afabilidad, su comprensión y la gentil benevolencia con la que ha acogido a cuantos se han aproximado a saludarle en estos días.

Don Juan de Borbón y su bella y encantadora esposa, han estado acompañados por sus hermanos el ex príncipe de Asturias y la condesa de Covadonga, que residen aquí hace algún tiempo. Don Alfonso dió el sábado un almuerzo en honor de su hermano menor, en el Restaurant Perno, con todo el sabor y el ambiente de una comida netamente española—por empeño especial del ex príncipe, que se declara y siente, en gustos y costumbres, cada día más español en su vida neoyorquina.

Invitados por don Alfonso y la condesa de Covadonga, con don Juan y doña María de las Mercedes se sentaron a la mesa—adornada con hermosos ramos de flores rojas y amarillas—don Ricardo Miró, don Manuel Fernández de Bobadilla, don Ramón y don Miguel Archavala, de Cuba, y don José María Torres-Pereira.

El almuerzo, verdaderamente espléndido, absolutamente auténtico en el suculento y castizo menú y en los genuinos vinos de las mejores bodegas, fue servido en todo. Español fue el servicio también y españolismo el afecto.

El mariscal Lyautey será enterrado en Marruecos

MARSELLA, octubre 27. (AP).—Francia rindió hoy el último tributo al mariscal Louis Hubert Lyautey, cuyo cadáver va en capilla ardiente a bordo del crucero "Duplex" rumbo a Marruecos, pacificado por él, donde será enterrado.

El crucero "Foch" y dos destroyers escoltan al "Duplex". A bordo del "Foch" va el ministro de Marina, François Pietto, y almirante de la Flota, al-

El profesor Aldo Castellani, comisionado de Sanidad de Eritrea, dice que son especialmente numerosos en los alrededores de la ciudad sagrada de Aksum, quizá porque se dirijan allí con la esperanza de ser curados milagrosamente o porque deseen mendigar de los peregrinos.

Los leprosoos son de dos clases, los que tienen úlceras contagiosas y deben aislarse y los que tienen lesiones menores que pueden ser tratados en sus casas.

Los italianos hallan numerosos leprosoos en Abisinia

ASMARA, Eritrea, octubre 27. (AP).—Las autoridades italianas han procedido a establecer colonias para los leprosoos de las regiones de Abisinia ocupadas por el ejército fascista.

El profesor Aldo Castellani, comisionado de Sanidad de Eritrea, dice que son especialmente numerosos en los alrededores de la ciudad sagrada de Aksum, quizá porque se dirijan allí con la esperanza de ser curados milagrosamente o porque deseen mendigar de los peregrinos.

Los leprosoos son de dos clases, los que tienen úlceras contagiosas y deben aislarse y los que tienen lesiones menores que pueden ser tratados en sus casas.

Los italianos hallan numerosos leprosoos en Abisinia

ASMARA, Eritrea, octubre 27. (AP).—Las autoridades italianas han procedido a establecer colonias para los leprosoos de las regiones de Abisinia ocupadas por el ejército fascista.

El profesor Aldo Castellani, comisionado de Sanidad de Eritrea, dice que son especialmente numerosos en los alrededores de la ciudad sagrada de Aksum, quizá porque se dirijan allí con la esperanza de ser curados milagrosamente o porque deseen mendigar de los peregrinos.

El presidente del Senado señor Rafael Martínez Nadal indicó ayer que la Legislatura llevará a cabo una investigación en la Universidad de Puerto Rico, como resultado del motín de la semana última, el cual ocurrió mientras se celebraba un mitin de estudiantes en Río Piedras. Cinco personas, entre ellas cuatro nacionalistas fueron muertas por la policía.

Martínez Nadal ha manifestado que la culpa de lo ocurrido la tiene el Canciller de la Universidad señor Carlos E. Chardón, por permitir que los estudiantes celebraran reuniones de censura contra declaraciones hechas por el presidente del Partido Nacionalista señor Pedro Albizu Campos. El Canciller interino, señor Osuna había negado permiso alguno para que el mitin se celebrara en el salón de actos de la Universidad. El señor Nadal manifestó que solicitará una investigación sobre la "política subversiva en la Universidad y la responsabilidad del profesorado por el incremento que ha tomado el fanatismo entre los estudiantes."

Mientras tanto, los periódicos informan que ocho mil nacionalistas se han unido al señor Albizu Campos para "vengar" la muerte de los cuatro "héroes nacionales". El Procurador General Benigno Fernández García anunció que espera terminar en breve su investigación sobre el suceso, como consecuencia de la cual sabrá si los nacionalistas tienen que ver con actos de terrorismo en Puerto Rico.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Informes llegados de Mayagüez indican que un nacionalista fue arrestado en los momentos en que llevaba armas de una de las oficinas del partido Nacionalista en aquella ciudad a su casa.

Alessandri convoca al congreso para presentar 63 proyectos

SANTIAGO DE CHILE, octubre 27. (AP).—El mensaje del presidente Arturo Alessandri convocando al congreso a sesiones extraordinarias para el 28 de octubre incluye 63 proyectos. Los más importantes son: Presupuesto nacional de 1936, fijación de fecha para la total renovación de la cámara de diputados y parcial renovación del senado, autorización para gastar diez millones de pesos en construcción de estadios, modificación de timbres de impuestos y leyes de patentes, comercio del oro, creación de un ministerio de Salubridad, supresión de la ley de impuesto a turistas, autorización para vender tierras nacionales por valor de 25 millones de pesos para mejora de escuelas, varios proyectos sobre abandono de familia y pago de alimentos y albergue y protección a la infancia, habitaciones para obreros.

Los abogados que representan al gobierno tienen los ojos puestos en la sesión que mañana celebrará la Corte Suprema de Estados Unidos en la que, posiblemente anunciarán dos decisiones importantes relacionadas con la controversia que se ha estado llevando a cabo sobre las leyes del nuevo trato.

De vital importancia es la decisión que se espera de los jueces sobre un conflicto en relación con la fecha en que se habrá de celebrar la vista del caso Hoosac Mills en el que está envuelta la legalidad de los impuestos sobre elaboración de la Administración de Ajuste Agrícola.

Puede ser que la corte anuncie también si va a considerar o no otro caso en el que se alega la inconstitucionalidad de leyes del nuevo trato. Este caso se relaciona con el derecho que se ha otorgado al gobierno para expropiar propiedades a fin de llevar a cabo su programa de construcción de viviendas aquí.

El Solicitador General Stanley Reed pidió la semana pasada del tribunal que señalara el día 20 de noviembre para la celebración de la vista del caso sobre la AAA.

Los abogados que representan la Hoosier Mills solicitaron a su vez que el caso no fuera visto antes del día nueve de diciembre alegando que algunos de los abogados defensores tenían que atender a otros casos en otras cortes de la nación y que no les sería posible asistir a la vista si ésta es señalada para el día veinte del próximo mes o para antes.

Sabese que el gobierno está ansioso de que este asunto sea discutido en noviembre para que así la corte haya emitido opinión sobre el caso antes de que el congreso vuelva a reunirse en Washington. Entonces, si se declaran inconstitucionales los presentes gravámenes sobre elaboración, la administración podrá imponer otras contribuciones para así hacer los pagos de beneficio a los agricultores que participan en el programa de reducción en cuanto a la producción agrícola.

Otra de las razones que tiene la administración para que esta apelación sea vista lo más pronto posible es para que el gobierno empiece a cobrar todos los impuestos que se le adeudan por órdenes de las cortes inferiores. También cree que el gobierno desea que el caso de la AAA esté resuelto cuando se empiece a considerar el control de la producción agrícola en Estados Unidos. De acuerdo con el lugar que este último caso ocupa en el calendario de la corte, será visto allí para el mes de diciembre, a pesar de que se harán esfuerzos para que esta sea pospuesta para más tarde, especialmente si la corte accede a la moción presentada ante ella por el estado de Georgia, solici-

Entonces, si se declaran inconstitucionales los presentes gravámenes sobre elaboración, la administración podrá imponer otras contribuciones para así hacer los pagos de beneficio a los agricultores que participan en el programa de reducción en cuanto a la producción agrícola.

Otra de las razones que tiene la administración para que esta apelación sea vista lo más pronto posible es para que el gobierno empiece a cobrar todos los impuestos que se le adeudan por órdenes de las cortes inferiores. También cree que el gobierno desea que el caso de la AAA esté resuelto cuando se empiece a considerar el control de la producción agrícola en Estados Unidos. De acuerdo con el lugar que este último caso ocupa en el calendario de la corte, será visto allí para el mes de diciembre, a pesar de que se harán esfuerzos para que esta sea pospuesta para más tarde, especialmente si la corte accede a la moción presentada ante ella por el estado de Georgia, solici-

Entonces, si se declaran inconstitucionales los presentes gravámenes sobre elaboración, la administración podrá imponer otras contribuciones para así hacer los pagos de beneficio a los agricultores que participan en el programa de reducción en cuanto a la producción agrícola.

Otra de las razones que tiene la administración para que esta apelación sea vista lo más pronto posible es para que el gobierno empiece a cobrar todos los impuestos que se le adeudan por órdenes de las cortes inferiores. También cree que el gobierno desea que el caso de la AAA esté resuelto cuando se empiece a considerar el control de la producción agrícola en Estados Unidos. De acuerdo con el lugar que este último caso ocupa en el calendario de la corte, será visto allí para el mes de diciembre, a pesar de que se harán esfuerzos para que esta sea pospuesta para

El "escándalo del juego" en España apasiona a la nación

Los más salientes matrimonios radicales están ya acusados

Los costosos para los políticos

Lista de documentos de carga es abrumadora

Los líderes de partido lan- zan acusaciones contra los ministros y la Liga

Los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Los premios de "consolación" de las carreras de Irlanda se decidirán hoy

Los billetes de dos hispanos premiados en el primer sorteo.—Estados Unidos bien representados en la primera selección de premios—Empleada de la ciudad obtiene dos premios en tres años

Hoy se celebrará un nuevo sorteo en las carreras de Irlanda. Miles de hispanos que tienen billetes para dicha carrera aun tienen la esperanza de que sus nombres resultarán agacados. Reina, como es natural, gran expectación por este sorteo en el cual se seleccionarán 1,310 nuevos ganadores.

La carrera se celebrará el miércoles próximo en el Cambridge-shire, en Newmarket, Inglaterra.

En el primer sorteo se sacaron 1,261 billetes premiados, entre los cuales se encuentran aquellos que corresponden al premio "gordo" de la carrera referida.

Ningún hispano tuvo la suerte de que su número correspondiera con el de los cuatro caballos favoritos que son "Pegasus," "Fina-list," "Lavacourt" y "British Quota."

Sin embargo T. Gomes, del 95 Court St., Brooklyn, es el poseedor de uno de los billetes premiados que corresponde al caballo "Faites-Vox-Jeux" y Mateo Domingo, del 935 al este de la calle 88 de Brooklyn, tiene el billete que corresponde al caballo "Corrida."

El primer billete que fue sacado del recipiente llevaba el nombre "Lucky Penny," quien sacó el caballo "Lavacourt." Este pertenece a David Grossman, de 17 años de edad. La mamá de éste, después de haber encontrado una moneda de un centavo en la calle, compró el billete. He ahí porque puso en éste el distintivo de "Lucky Penny." Todas aquellas personas que tienen billetes que corresponden a caballos que no tomarán parte en la clásica carrera obtendrán un premio de \$1,825. Mrs. Grossman, una viuda, manifestó que este premio ha venido a salvar su casa la que estaba en peligro de pasar a poder de una firma que la había proporcionado al especie de lotería está prohibida.

Laboristas están contra el gobierno y los armamentos

Los líderes de partido lan- zan acusaciones contra los ministros y la Liga

LONDRES, octubre 27. (P) — Arthur Greenwood, líder laborista, acusó hoy al gobierno inglés de buscar la reelección con el único objeto de aumentar los armamentos.

Greenwood, en una alocución pronunciada en Wakefield, declara que las manifestaciones hechas por Edén en Ginebra están en conflicto con los gobernantes del país, que piden enormes armamentos.

Entre ellos incluye a Neville Chamberlain, ministro de Hacienda, Winston Churchill y el coronel Leopold Amery.

También acusó a Edén de ser una figura presentada por el gobierno para cerrar los ojos del público a los problemas internos.

"El gobierno, dijo, preferiría que el pueblo volviera los ojos a la elegante figura de Edén en Ginebra en lugar de dirigirse a la desolación y al desasosiego de los sin trabajo."

Sir Stafford Cripps, otro líder laborista, condena la especulación que practican los industriales en busca de utilidades aprovechando la guerra italo-abisina. Aseguró que el trabajo, si triunfa en las elecciones del 14 de noviembre, abolirá todo esto.

Cripps declaró en un discurso en Greenock que el gobierno "usa la Liga contra un rival y que por eso ha recurrido a las sanciones económicas."

Un manifestante del gobierno sobre las elecciones, publicado ayer, fue bien recibido por los candidatos parlamentarios que ven en él un amplio y variado programa.

Los partidarios del gobierno están complacidos por la prominencia que el manifestante da al desarrollo del comercio, al mejoramiento industrial y al bienestar social.

George Lansbury, que hace poco dimitió como director del partido en la Cámara de los Comunes, dijo en Dundee que los laboristas cuentan con nacionalizar las minas de hulla para solucionar de un todo el constante problema de los jornales.

El partido no quiere la guerra y su apoyo a la Liga de las Naciones emana de que se la considere un instrumento para impedir conflictos armados y mantener la paz en el mundo.

Hitler desmiente una declaración que se le atribuye en Francia

Se pospone el regreso del rey Ananda a Siam

BANGKOK, Siam, octubre 27. (P) — El regreso del rey Ananda ha sido aplazado, según se anunció hoy oficialmente, después de un convenio entre la regencia y el Consejo de Estado.

Ananda está en Suiza y se le esperaba el mes próximo.

Los premios de "consolación" de las carreras de Irlanda se decidirán hoy

Los billetes de dos hispanos premiados en el primer sorteo.—Estados Unidos bien representados en la primera selección de premios—Empleada de la ciudad obtiene dos premios en tres años

Hoy se celebrará un nuevo sorteo en las carreras de Irlanda. Miles de hispanos que tienen billetes para dicha carrera aun tienen la esperanza de que sus nombres resultarán agacados. Reina, como es natural, gran expectación por este sorteo en el cual se seleccionarán 1,310 nuevos ganadores.

La carrera se celebrará el miércoles próximo en el Cambridge-shire, en Newmarket, Inglaterra.

En el primer sorteo se sacaron 1,261 billetes premiados, entre los cuales se encuentran aquellos que corresponden al premio "gordo" de la carrera referida.

Ningún hispano tuvo la suerte de que su número correspondiera con el de los cuatro caballos favoritos que son "Pegasus," "Fina-list," "Lavacourt" y "British Quota."

Sin embargo T. Gomes, del 95 Court St., Brooklyn, es el poseedor de uno de los billetes premiados que corresponde al caballo "Faites-Vox-Jeux" y Mateo Domingo, del 935 al este de la calle 88 de Brooklyn, tiene el billete que corresponde al caballo "Corrida."

El primer billete que fue sacado del recipiente llevaba el nombre "Lucky Penny," quien sacó el caballo "Lavacourt." Este pertenece a David Grossman, de 17 años de edad. La mamá de éste, después de haber encontrado una moneda de un centavo en la calle, compró el billete. He ahí porque puso en éste el distintivo de "Lucky Penny." Todas aquellas personas que tienen billetes que corresponden a caballos que no tomarán parte en la clásica carrera obtendrán un premio de \$1,825. Mrs. Grossman, una viuda, manifestó que este premio ha venido a salvar su casa la que estaba en peligro de pasar a poder de una firma que la había proporcionado al especie de lotería está prohibida.

Laboristas están contra el gobierno y los armamentos

Los líderes de partido lan- zan acusaciones contra los ministros y la Liga

LONDRES, octubre 27. (P) — Arthur Greenwood, líder laborista, acusó hoy al gobierno inglés de buscar la reelección con el único objeto de aumentar los armamentos.

Greenwood, en una alocución pronunciada en Wakefield, declara que las manifestaciones hechas por Edén en Ginebra están en conflicto con los gobernantes del país, que piden enormes armamentos.

Entre ellos incluye a Neville Chamberlain, ministro de Hacienda, Winston Churchill y el coronel Leopold Amery.

También acusó a Edén de ser una figura presentada por el gobierno para cerrar los ojos del público a los problemas internos.

"El gobierno, dijo, preferiría que el pueblo volviera los ojos a la elegante figura de Edén en Ginebra en lugar de dirigirse a la desolación y al desasosiego de los sin trabajo."

Sir Stafford Cripps, otro líder laborista, condena la especulación que practican los industriales en busca de utilidades aprovechando la guerra italo-abisina. Aseguró que el trabajo, si triunfa en las elecciones del 14 de noviembre, abolirá todo esto.

Cripps declaró en un discurso en Greenock que el gobierno "usa la Liga contra un rival y que por eso ha recurrido a las sanciones económicas."

Un manifestante del gobierno sobre las elecciones, publicado ayer, fue bien recibido por los candidatos parlamentarios que ven en él un amplio y variado programa.

Los partidarios del gobierno están complacidos por la prominencia que el manifestante da al desarrollo del comercio, al mejoramiento industrial y al bienestar social.

George Lansbury, que hace poco dimitió como director del partido en la Cámara de los Comunes, dijo en Dundee que los laboristas cuentan con nacionalizar las minas de hulla para solucionar de un todo el constante problema de los jornales.

El partido no quiere la guerra y su apoyo a la Liga de las Naciones emana de que se la considere un instrumento para impedir conflictos armados y mantener la paz en el mundo.

Hitler desmiente una declaración que se le atribuye en Francia

Se pospone el regreso del rey Ananda a Siam

BANGKOK, Siam, octubre 27. (P) — El regreso del rey Ananda ha sido aplazado, según se anunció hoy oficialmente, después de un convenio entre la regencia y el Consejo de Estado.

Ananda está en Suiza y se le esperaba el mes próximo.

El plan para colocar a 134,000 hombres antes de noviembre 15, lanzado ya

ALBANY, N. Y., octubre 27. (P) — Lester W. Herzog, administrador de las obras públicas de emergencia en el alto New York, advirtió hoy a los empleados de la WPA que "esperaba una honrada tarea diaria", y anunció que pensaba tener a 134,000 de los sin trabajo con empleo para el 15 de noviembre. Al mismo tiempo agregó una lista de proyectos por valor de \$2,306,204, abriendo así el camino para el principio del programa con el empleo de 60,000 hombres esta semana como primer objetivo.

Los proyectos son de una lista aprobada ya por los gobiernos federal y del estado, y para los cuales se asignó la semana pasada en Washington una suma de \$50,000,000 aproximadamente. La señal de "adelante" de Herzog en ciertos trabajos elimina los obstáculos y abre el paso para que el trabajo principie.

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

WASHINGTON, octubre 27. (P) — La Liga de Libertad Americana insistió hoy en que la rehabilitación nacional se ha efectuado a pesar de los "experimentos del gobierno" y aseguró que "teorías a medio formular" no habían rendido beneficio alguno a la nación.

En un informe, en el que se comentaban diez fases de las actividades que ha llevado a cabo la administración de Washington, la Liga declara que si terminaran los experimentos, ello facilitaría grandemente el que regresáramos a una política equilibrada y a los principios de la Constitución de Estados Unidos. También asegura que sólo en esta forma podríamos ayudar a la rehabilitación industrial del país.

La Liga ha estudiado la reconstrucción rural, el programa llevado a cabo en Alaska, la administración nacional sobre la juventud, las escuelas públicas, el servicio civil, los empleos de la NRA, el problema del desempleo, la AAA y la política monetaria y dice a continuación:

—Los experimentos llevados a cabo por la administración han ocasionado situaciones que no habían sido esperadas anteriormente. Teorías fantásticas no pudieron permanecer en pie, una vez que fueron puestas en práctica.

—La manipulación de factores económicos ha producido complicaciones que nos han arrastrado a nuevos males. Las obras realizadas no han beneficiado en forma alguna al pueblo y han venido a destruir la fibra de los ciudadanos. Muchos de estos experimentos han tenido como fin el alterar nuestro sistema de gobierno que está basado en los principios de la Constitución.

—El fracaso de estos experimentos puede ser tolerado por algún tiempo — mientras dure un período de emergencia. No sólo las nuevas teorías de la administración han probado ser malas sino que han costado mucho dinero al gobierno.

—Las erogaciones del gobierno han sido duplicadas, en comparación con aquellas que se hacían en el período antes de la depresión. Continuar con un presupuesto desequilibrado amenaza crear situaciones más difíciles que aquellas que hemos pasado ya. Ya se está reconociendo esto, como lo indica el caso de la NRA. La rehabilitación sigue su curso a pesar de los experimentos de la administración en Washington.

—La situación actual exige que demos al traste con estos experimentos.

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Se pide terminen los experimentos del gobierno aquí

La Liga de Libertad Ame- ricana critica acerbamen- te la administración

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

WHITE SULPHUR SPRINGS, W. Virginia, octubre 27. (P) — Un representante del gobierno dijo hoy a los banqueros que la Administración de Obras Públicas ha proporcionado ganancias de más de dos millones y medio de dólares por la venta de acciones municipales.

Los capitales privados están llegando nuevamente a su nivel según las declaraciones hechas por Philip M. Benton, director de finanzas de la PWA. Este dijo que ya se está haciendo menos imperativa la necesidad de una agencia federal como la PWA.

—Cuando llegue el tiempo en que las empresas privadas puedan cubrir las demandas entonces alegremente pondremos toda la labor en sus manos.

En el discurso por el pronunciado ante una asociación de banqueros americanos, Mr. Benton manifestó que \$151,334,562 en valores municipales habían producido una prima de \$1,629,818 y que \$67,776,500 en acciones de ferrocarril habían producido una ganancia de \$890,749.

Esto representa el sesenta por ciento de los bonos obtenidos por la PWA. Mr. Benton manifestó que alrededor de cien millones de dólares en valores habían sido vendidos al público y que el resto había sido retenido por la Corporación de Reconstrucción Financiera, la que, según se dice, continuará liquidando las acciones compradas por la PWA.

También dijo que el secretario del Interior Ickes había ordenado la venta de obras municipales para que así las ciudades pudieran pagar sus deudas al gobierno federal.

Mr. Ickes, en una ocasión destituyó a un ingeniero de la PWA en uno de los estados de la unión por haber dicho que los gobiernos locales no tenían que pagar los empréstitos hechos al gobierno federal.

A pesar de las ganancias que se han notado, según Mr. Benton, el gobierno no habrá de dedicarse al negocio de valores y las municipalidades deben de volver a tomar en sus manos estas actividades.

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

Gana el gobierno al vender valores de los municipios

Informóse una ganancia de más de dos millones de dólares

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

SAN ANTONIO, Tex., octubre 27. (P) — Para David A. Trousdale Jr. y su hermano Billy, de 7, es natural que su padre sea un héroe.

Al hablar con sus compañeros no se cansan de repetir que el autor de sus días mató a dos saltadores de un tren y evitó que éstos robaran del convoy \$66,000 en efectivo.

Hoy además, contemplaron la prueba de la heroicidad de su padre que tanto celebran, prueba que consiste en un cheque de \$1,000 del gobierno federal y una ley especial aprobada por el congreso de los Estados Unidos.

Hace 23 años que el padre, que es mensajero de una compañía de envíos expresos, como si se tratara de una película pero con fatal efecto, le dió un terrible mazazo en la cabeza a uno de los bandidos y arrebatándole el rifle lo disparó contra el otro matándolo.

La compañía en que estaba empleado lo premió con un cheque de \$1,000 y la del ferrocarril Southern Pacific le regaló \$500, mientras que los pasajeros que iban en el tren le ofrecieron una leontina de oro con brillantes.

El gobierno, sin embargo, se atuvo a varios tecnicismos, declarando que la gratificación de \$1,000 que tenía ofrecida por la captura de ladrones de trenes no podía pagarse a Trousdale en aquel caso porque éste no había entregado vivos a los malhechores.

Por fin el gobierno autorizó en agosto último el pago de la gratificación.

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

Pagan recompensa de una heroicidad después de veintitrés años

3 hombres roban una joyería en la ciudad de Chicago

CHICAGO, octubre 27. (P) — Tres bandidos rompieron hoy las vitrinas de una joyería, hicieron de bala a un guardia especial y escaparon después llevándose un considerable número de piezas de vajilla. Un número de transeúntes presenciaron lo ocurrido.

El trio estaba enmascarado y uno de ellos llevaba una escopeta con el cañón recortado. Estos se acercaron a la joyería que pertenece a C. D. Peacock que se encuentra en el primer piso de la Palmer House en la calle Monroe. Uno de ellos rompió la vidriera y otro empezó a sacar los artículos.

Charles Bell, empleado de la Watch Service que se dedica a proteger los establecimientos de la baja ciudad, oyó el ruido de

3 hombres roban una joyería en la ciudad de Chicago

3 hombres roban una joyería en la ciudad de Chicago

3 hombres roban una joyería en la ciudad de Chicago

3 hombres roban una joyería en la ciudad de Chicago

3 hombres roban una joyería en la ciudad de Chicago

3 hombres roban una joyería en la ciudad de Chicago

3 hombres roban una joyería en la ciudad de Chicago

3 hombres roban una joyería en la ciudad de Chicago

PARA LAS DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

PATRÓN DEL DÍA



ELEGANTE VESTIDO DE UNA PIEZA

1738-B.—Ya se aplacó la agitación producida por la introducción de las nuevas Modas. Ahora las damas sólo se interesan por obtener modelos sencillos y elegantes, sin ser de estilo demasiado extremado, que se puedan distinguir de aquellos que ya pasaron de moda. Con esto no quiere decir que los modistos estén descascando o que se han acostado sobre sus laureles. De ninguna forma. Constantemente aparecen nuevos diseños, pero solamente serán manifestaciones secundarias de la moda. Porque ahora ya conocemos la nueva silueta, el largo de las faldas, y los cambios importantes de la moda.

Un detalle que persiste todavía en los modelos de esta temporada es el uso de los canesúes. Estos se verán en trajes, abrigos, blusas y vestidos. La blusa de líneas quebradas resulta más favorecedora que la de frente y parte posterior sencilla. El canesú del diseño de hoy es de corte sumamente interesante. El cuello chiquito le da un efecto encantador a la blusa. El estilo es de muy buen gusto y a la vez muy femenino. Las mangas son de tres cuartos de largo y de forma muy

NOTAS DE LA COLONIA

BODA MALDONADO-RODRIGUEZ

Efectuóse en la iglesia de San Pedro, Brooklyn, el sábado, la ceremonia matrimonial de la señorita Herminia Rodríguez, natural de Rincón, con el señor Frank Maldonado, de Arechivo, Puerto Rico, actuando de padrinos Joseph Pérez y Rosa de Pérez, familiares de la novia.

Eran las damas de honor, Consuelo Carrero, María Luisa Pérez y Elvira Tofi, y seguidamente se verificó la recepción a la que asistieron sus amistades.

Estas fueron obsequiadas debidamente y pronunciaron cortos discursos los señores Isidoro Fusi y Angel L. Caro, diciendo un verso a los novios Luis Angel Santillana y Frank Martínez.

Los padres de la novia, señores Juan y Pura Rodríguez, junto con los desposados, hicieron los honores de la fiesta, que fué amenizada por competente conjunto musical. Concurridísimo.

Damas: María L. Pérez, Elvira Tofi, Carmen Elías, Rosa Pérez, Pura Tofi, María Gil, Josefina Vidal, Pura Rodríguez, Consuelo Carrero, Mary Blasco, Carmen Quintela, Amalia C. Blanco, Delia C. Martínez, Zuley Fusi, Bionvenida Caro, Olga Guzmán, María Dickers, Juanita Santos, Carmen Soltero, Josefina Olazo, María Jiménez, Rosario Díaz, Marina Salort, Monserrate Jiménez, Teresa Blois, Ana Plaza, Matilde Rivera, Irene Vázquez, Matilde Delia, Clarita Hernández, Margarita Carrero, Claudia Giori, Blanca del Valle, María Díaz, Rosita Mas, Luisa Vargas.

Caballeros: Juan Rodríguez, José Pérez, Isidoro Fusi, Juan Angel Santillana, Frank Martínez, Angel Luis Caro, Rosello Carrero, Juan Sánchez, Oscar González, Frank Rivera, Carlos Rodríguez, Juan Vázquez, José Vidal, Eduardo Jiménez, Ramón Caro, Manuel Martín, Prats, Blanca, Frank Delia, Gonzalo Delia, Juan Vargas, Mario de Armas, Antonio Jiménez, Adán J.

Notas de Sociedad

Concurridísimo y muy animado resultó el baile de etiqueta celebrado el sábado por la noche en un espacioso salón del hotel Waldorf Astoria bajo los auspicios de la Corte de Honor de Nuestra Señora de Lourdes, el popular grupo de distinguidas señoritas que tanto contribuye a dar realce y prestigio a la vida social de las colonias hispanas de Nueva York.

Más que un sarao, la reunión de anteañoche parecía un concurso de belleza hispanoamericana; una amistosa competencia de pulcritud, elegancia y sobre todo de carisma a cual más bonita. Venezuela, Puerto Rico, España, Colombia y casi todos los países hispanos estaban admirablemente representados y entre los caballeros se encontraban distinguidos doctores, poetas, prominentes hombres de negocio y un nutrido núcleo de la buena sociedad de la raza.

El éxito del baile fué completo tanto que a las doce de la noche estaba repleto el lugar destinado al baile.

Aunque no fué posible obtener la lista completa de los concurrentes, recordamos a los siguientes:

Damas: María Teresa Arroyo, Señora Burgos, Ana María, Valia Salcedo, Lucille G. Giron, Sarita Pauli, María Teresa Vargas, Iris Alvarez Torres, María Luisa Arroyo, Lidia Vargas, Virginia Gagliardi, Helen Schilling, Margarita Vail, Cuchi de Santoni, Betty Escalante, Aurea de Betancourt, María Luisa Franklin de Izquierdo, Santa de Ovalle, María González, Elvira Pulido de García, Frances, Helen, Rita y Josefina, Vella Carmi, Remotti, Emine Bravo, Isabel Arizaga de Kohn, de Betancourt, E. W. Martínez, de G. Martínez, de A. Monso, de E. Vergas Casala, del doctor Villola, de Molinedo, de P. Gorb, de R. Martel, de A. Balaguer de García.

De don Bernabé Delgado, de Wiewall, de don Fernando Gaudier, de don Juan Arango, Irma Hernández, de Mario Brindat, Betty Escalante, Alemdin, Iratda Santalla, Lydia de Sosa, María Mercedes Martínez, Alicia Franco de Martínez.

Caballeros: doctor Muñoz, doctor Villola, doctor Castro Viejo, doctor Ponce, doctor Olivieri, doctor Gorb, doctor Vergas Casala, José Prieto, Jesús Izquierdo, Ovale, Abelardo Moscoso, Gabriel Martí, William Martínez, L. de Betancourt, Nick Arroyo, Miguel Castaldi, Luis Ortera, Miguel Santoni, A. A. Bortón, Frank Amy, Francisco Alvarez de Montenegro, Carlos E. Domínguez, Edgar Fernández, J. M. O. Roberto Simónela, Juan Arroyo, Francisco González, J. Serrano, J. Triana, Luis Córdoba, José John, Ernesto Cuevas, J. V. Aguirre, Frank Barbas, J. Alvarez Torres, McKen, Valentín Molinedo, August Amy, José Antonio Jové, Sixto Pérez, Ramón Martel, Agustín Balaguer, J. M. Bayo y otros.

Bernabé Delgado, Fernando Gaudier, Mario Brindat, Juan Arango, Antonio Fuyadosa, José A. Martínez.

Para despedir a la distinguida dama colombiana doña Elena Gómez de Brigard, la señora doña Georgina de Smith ofreció atender un té al que asistieron destacadas personas de la colonia colombiana, deseadas de testimoniar a la futura viajera el aprecio que se ha granjeado durante su permanencia en la ciudad. Fué la reunión sumamente cordial y agradable.

POR LOS TEATROS

CAMPOAMOR.

"La Escudera de Etiopía", revista que Fernando Luis presenta en el escenario del teatro Campoamor, ha sido objeto de cálidos aplausos. Es una revista sencilla, sin mucha aparatosis, con un motivo blanco y azul celeste y un decorado apropiado, producto del escenógrafo de dicho teatro, Nono Noriega. Dos canzonas, al final de la revista, ponen un punto luminoso en la terminación de la obra.

Machin vuelve a obsequiar al público con nuevas canciones de su repertorio. Alberto O'Farrell (el negrito) y Fernando Luis presentan un par de graciosos "sketches", Purita Reyes canta y baila acompañada de O'Farrell y Alberto Socarrás y Rafael W. Robert ejecutan solos de flauta y violín en la pieza clásica "Czardas". Este último número fué muy aplaudido y tuvieron ambos artistas que repetir. La pareja de bailes Dolores y Díaz también estuvo acertada en sus números, así como el coro del teatro, en el cual aparecen nuevas caras.

La película "Rosa de Francia" con Antonio Moreno en el papel de Rey de España, Rosita Díaz como la joven que contrae matrimonio con el príncipe de Asturias y Julio Peña en otro de los más importantes papeles, es la mejor cinta que en los últimos meses ha pasado por la pantalla del Campoamor.

Es una producción histórica con una atractiva trama un tanto humorística y en la cual se exponen, con relieves de verdad, las maquinaciones de los antiguos monarcas para poder extender su poderío a otras naciones.

"NO MATARAS" o "MI HERMANO ES UN GANGSTER"

Después de meses de incansable labor, la que abarca desde la selección de los artistas, preparación de la historia y diálogos, concurso para nuevos artistas, el infatigable decano de los directores mejicanos, señor Miguel Contreras Torres, va a ver coronados todos sus esfuerzos, el próximo viernes cuando se estrene en Premiere Mundial en el teatro Campoamor, la notable producción "No Mataras o mi Hermano es un Gangster".

Más que a nadie corresponde a la colonia hispana en Nueva York el éxito de esta película, ya que desde el principio cuando se anunció el deseo del señor Contreras Torres de hacerse de nuevos elementos para la pantalla, la colonia prestó su valiosa ayuda cooperando con el Campoamor en la selección de una señorita, Estrella Segarra, y un caballero, José

dable y en ella se brindó por el feliz viaje de la señora de Brigard. Asistieron a la fiesta, el señor Samper y su esposa, doña Angela Henao de Bayo, doña María de Moreno, doña Inés Uribe de López, las señoritas Rosita Cott, Julia Trujillo Gómez y Elisa Silva Reyes.

Con motivo del bautizo de su pequeña hija, Edith, en la iglesia de la Milagrosa, los esposos señor Eduardo Márquez y señora Elvira Fominaya de Márquez, apreciados miembros de la colonia colombiana, ofrecieron una fiesta de carácter íntimo en su domicilio.

Los invitados fueron objeto de toda clase de atenciones por parte de la familia Márquez y disfrutaron de horas muy amenas.

El bautizo fué apadrinado por el señor Julio Garzón M. y su señora madre, doña Julia V. de Garzón.

Entre los invitados a la fiesta encontrábase, además de los ya nombrados, las familias del señor Luis Salazar, señor Luis Alvarez, señor Manuel Sánchez, señor Ernesto García, señor José Alvarez y señor Eduardo García.

El señor don Gabriel Martínez y su esposa, celebraron anteayer el duodécimo aniversario de su matrimonio, por cuyo motivo recibieron numerosas felicitaciones de sus amigos y parientes. Los señores de Martínez son muy conocidos y apreciados entre las familias hispanas de Washington Heights.

En el vapor "Oriente" regresó el sábado de la Habana el señor don Cayetano de Quesada, cónsul de Cuba en Nueva York, después de un corto viaje a su patria.

Se encuentran en la ciudad, en viaje de luna de miel combinado con asuntos del servicio, el coronel del ejército venezolano, don J. García y su esposa doña Elvira Pulido, quienes se hospedan en el Hotel Pennsylvania.

Acaba de recibirse la triste noticia del fallecimiento, ocurrido reciente en la Habana, del distinguido caballero puertorriqueño, don Pelayo Riera, socio que fué de la importante casa comercial de Zúmeta y Riera, que tiene oficinas en la Habana y esta ciudad.

Han comenzado ya los preparativos para el segundo baile de la temporada que celebrará el Hispano Tennis Club, el cual se celebrará el sábado.

(Sigue en la sexta página)

SECCION DE RADIO

Sintonizaciones preferentes hoy

ORQUESTA SOREY 7.30 a 8.00 A. M.—WOR

HORA MUSICAL 9.00 a 10.00 A. M.—WNYC

CONJUNTO DE CONCIERTO 10.10 a 10.30 A. M.—WNYC

CONCIERTO DE OPERETA 11.00 a 11.30 A. M.—WEAF

BANDA DE LA ARMADA 11.30 A. M. a 12.30 P. M.—WJZ

CONCIERTO DEL CANADA 1.30 a 2.00 P. M.—WEAF

CUARTETO CLASICO 2.30 a 3.00 P. M.—WJZ

Selecciones: Adriatic and Dymovs.....Crows Sonata in D Major.....Schubert

HORA DE CONCIERTO 3.00 a 4.00 P. M.—WNYC

PROGRAMA CHECOSLOVACO 4.45 a 5.00 P. M.—WABC

Habrará el señor ministro de Checoslovaquia y el programa musical es:

De "Bartered Bride".....Smetana Danza eslava No. 10.....Dvorak Himno Nacional

BANDA DEL EJERCITO 6.05 a 6.30 P. M.—WJZ

SEGURO DEL DESEMPLEO 6.45 a 7.00 P. M.—WHN

SELECCIONES MUSICALES 8.30 a 10.30 P. M.—WEAF

GRACE MOORE Y ORQ. 9.30 a 10.00 P. M.—WEAF

EDDY BROWN Y ORQUESTA 9.30 a 10.00 P. M.—WOR

ENCUENTROS PUGILISTICOS 9.30 a 11.00 P. M.—WHN

MELODIAS DE MENDOZA 10.15 a 11.00 P. M.—WOR

CONCIERTO POR BANDA 10.30 a 11.00 P. M.—WJZ

HORA DE OPERA 11.30 a 12.00 P. M.—WHOM

Los billetes de El Chico agotados para el homenaje al capitán Fano esta noche

Ocho organizaciones hispanas, tres centros educacionales y una personalidad representativa española suscribieron el telegrama que esta noche durante el banquete en el restaurant español "El Chico" en honor del capitán don Eduardo Fano de Oyarbide, se le entregará a éste como prueba de admiración y cariño.

El acto está patrocinado por el Centro Asturiano de Nueva York, y dará principio a las ocho, estando agotados los billetes para el total de comensales que pueden acomodarse en el cabaret. Asistirá el Cónsul General de España, don Antonio de la Cruz Marín, y hará de maestro de ceremonias el señor Rojo Fabián. También ha ofrecido participar en el banquete el conocido hombre de negocios don Manuel Rionda y otros miembros de la colonia española que desean asociarse al homenaje.

El artístico pergamino es obra del señor Ramón P. Garrido quien, le obsequia como cortesía al Centro Asturiano que se propone continuar estos testimonios de reconocimiento y aprecio.

La noche promete ser de las de primera, pues a ello contribuirá en gran escala el conjunto artístico de "El Chico" y la orquesta del maestro "Emilio de Torre y sus Picadores".

Murió la artista Licia Quijano en San Salvador

SAN SALVADOR, octubre 27. (P)—Licia Quijano, artista del teatro vernáculo y hija del literato y médico, doctor Manuel Quijano Hernández, falleció aquí hoy.

Pueblos tratan de fusionarse en El Salvador

SAN SALVADOR, octubre 27. (P)—Variadas poblaciones cercanas a la capital están tratando de fusionarse para formar un solo municipio.

Homenaje al doctor Palomo en San Salvador

SAN SALVADOR, octubre 27. (P)—Un busto del doctor Tomás Palomo, eminente cirujano salvadoreño, será colocado frente a la Escuela de Medicina, en recordación del lustre que dió a la facultad.

Conciertos gratuitos hoy

Hudson Concert Orchestra, Educational Alliance, 197 East Broadway, 8:30 p. m.

Lenox Chamber Trio, Carlton Avenue, 10:30 a. m., 8:30 p. m.

RADIOS Y RADIOLAS DESDE \$9.98. Para corriente alterna, directa o ambas. Onda corta y larga. Pagar en cuotas.

CASTELLANOS 45 WEST 118th ST. (Entre Lenox y 5a. Aves.) Teléfono: UNIVERSITY 4-4933.

PROGRAMAS ANUNCIADOS PARA MAÑANA MARTES

10.30 a. m.—Banda de la Armada, WABC

3.00 p. m.—Orquesta sinfónica, WNYC

4.00 p. m.—Cuarteto de Cleveland, WABC

5.15 p. m.—Trio Hispania, WHN

5.45 p. m.—Tito Guizar, WABC

9.45 p. m.—Orquesta de concierto, WOR

11.00 p. m.—Orquesta argentina, WEAF

Resumen general Radiofónico

660 K.—WEAF—454 M.

7.30 A. M.—Matutinas.

8.30 A. M.—Aménidas.

11.00 A. M.—SELECCIONES DE OPERETA.

11.30 A. M.—Programa checoslovaco.

12.00 M.—Variaciones.

1.30 P. M.—Conjunto de concierto.

2.00 P. M.—Aménidas.

4.00 P. M.—Revista femenina.

4.30 P. M.—Variaciones.

8.00 P. M.—Recital.

8.30 P. M.—Orquesta y cantantes.

10.00 P. M.—Variaciones.

10.30 P. M.—Fono nacional.

11.00 P. M.—Musicales.

710 K.—WOR—422 M.

6.45 A. M.—Clase de gimnasia.

7.30 A. M.—VINCENTE SOREY.

8.00 A. M.—Musicales.

10.00 P. M.—Lo que se debe comer.

11.00 A. M.—Variaciones.

3.45 P. M.—Conciertos.

6.00 P. M.—Tio Don.

6.30 P. M.—Variaciones.

9.00 P. M.—Musicales.

9.30 P. M.—Programa de variedades.

10.15 P. M.—CONJUNTO MENDOZA.

11.00 P. M.—El tiempo y noticias.

11.35 P. M.—Musicales.

760 K.—WJZ—394 M.

7.30 A. M.—Musicales.

10.30 A. M.—Programa infantil.

10.45 A. M.—Variaciones.

11.30 A. M.—BANDA DE LA ARMADA.

12.29 P. M.—La hacienda y el hogar.

1.30 P. M.—Recital.

2.30 P. M.—CONCIERTO CLASICO.

3.00 P. M.—Variaciones.

5.30 P. M.—Infantiles.

6.05 P. M.—BANDA DEL EJERCITO.

6.30 P. M.—Noticias.

6.35 P. M.—Aménidas.

7.15 P. M.—Cuadros dramáticos.

8.00 P. M.—Orquesta y solistas.

9.00 P. M.—Dramáticos.

10.00 P. M.—La vida de Carnegie.

10.30 P. M.—Recital.

11.30 P. M.—Bailarines.

860 K.—WABC—349 M.

7.30 A. M.—Diana.

9.00 A. M.—Musicales.

10.00 A. M.—Variaciones.

3.00 P. M.—SELECCIONES MUSICALES.

3.30 P. M.—Aménidas.

7.30 P. M.—Conciertos.

9.00 P. M.—Programa teatral.

10.00 P. M.—Musicales.

810 K.—WNYC—370 M.

9.00 A. M.—Hora musical.

10.30 A. M.—Aménidas.

12.15 P. M.—Conciertos.

12.35 P. M.—Musicales.

3.00 P. M.—Selecciones de concierto.

4.00 P. M.—Variaciones.

1010 K.—WHN—297.8 M.

9.30 A. M.—Serenata.

10.00 A. M.—Variaciones.

10.30 P. M.—Hora melodiosa.

9.30 P. M.—Pupillitas.

570 K.—WMA—326 M.

10.30 A. M.—Aménidas.

12.15 P. M.—Conciertos.

7.00 P. M.—Musicales.

9.30 P. M.—Audición de aficionados. (Sigue en la séptima página)

ESPECTACULOS

Por fin en el CAMPOAMOR el viernes próximo.

La película con el alma de la Colonia Hispano-Americana de New York

"NO MATARAS" ("MI HERMANO ES UN GANGSTER")

Producción de Miguel Contreras Torres con la colaboración de Alberto O'Farrell.

"Indescribable!"

¡NO hay palabras para describir esta película! ¡USTED tiene que verla por sí mismo! ¡USTED verá lo que otros humanos nunca vieron antes!

"Transatlantic Tunnel"

Sensacional Película de G. B. con RICHARD BAXTER, LADGE EVANS, HELEN VINSON Y Gran Revista de Variedades.

ROXY 7th Ave. y 50 St. 25c a 50c

TEATRO CAMPOAMOR 5th Ave. y 110th St. Semana del 21 al 31 de octubre. ROSITA DIAZ en la gran película de época "ROSA DE FRANCIA" con ANTONIO MORENO, Julio Peña 25c. Con el estreno de la película "LA ESCUDERA DE ETIOPIA" Antonio Machín, Dolores y Díaz. Alberto O'Farrell, Pura Reyes, Chemolet, Coro de Hermanos Vicietiles, Alberto Socarrás y su gran orquesta.

TEATRO BORINQUEN 5a. Ave. y 110th St. ADMINISTRACION HISPANA. En la gran película "CHAPAYEV" "The Red Commander" Admision: atracción especial. Otra gran película habida en inglés.

WARNER Bros. presentan MAX REINHART'S A MIDSUMMER NIGHT'S DREAM Dos veces al día 2:30 y 8:30. Asientos: PALER: A LA VALENTIANA.—Sábados: CALLOS A LA ANDALUZA.—Otros días: CABRITO ASADO.—ARROZ CON POLLO diariamente.—El MAS EXTENSIVO SUTITUD DE ESCUDEROS VINOS, ESPASOLES Y LICORES IMPORTADOS Y NACIONALES. Abierto desde las 12 del día a las 12 de la noche.

GINO'S CEDAR GARDENS 124-126 W. 48 St., New York. ENTRE BROADWAY Y 6a. AVE.—Tel. BRUNT 9-4259. El restaurant más típico italiano por su estética y deliciosa cocina. Exquisito surtido de vinos y flores. Bar. Dos amplios salones. ALMUEZO \$2 y \$2.50. CENA \$1 y \$1.25. También a la orden. Baile. Orquesta DE LA ROSA con ANGELA, acordeonista, de 6 p. m. a 1 a. m.—Jamás "Cover Charge".

Gibraltar, Alianza, Portugués ganan; Segura, Bayonne Hispano en empates

Los gibraltareños jugaron un admirable partido contra el Greenpoint. Perdió el Elizabeth Hispano. Empata el Club Obrero Chileno y pierde el Centro Asturiano

El Gibraltar F. C. y el West End F. C. celebraron su encuentro por el campeonato de la primera división de la Metropolitan League en el Commercial Field de Brooklyn, ayer por la tarde, resultando los gibraltareños vencedores por 1-0.

Entre los equipos que se encuentran batallando por obtener la delantera entre los que forman parte de la primera división de esta liga, el Gibraltar ocupa un sitio de distinción. El equipo que presenta esta temporada, si continúa en la forma que actuó ayer contra los West End F. C., se puede llevar el campeonato.

Todos los jugadores del Gibraltar se distinguieron y obtuvieron el repetido aplauso del público numeroso que presenció el partido. Juan Falguero fue ovacionado, cuando marcó el tanto en el primer tiempo que les dio la victoria.

Portuguese 1—Swedish 0

El Portuguese F. C. obtuvo la victoria sobre el Swedish F. C. en el partido de fútbol por el campeonato de la Brooklyn League celebrado ayer tarde en el Hudson Park de Brooklyn. El "score" fue de 1-0 en favor de los portugueses.

El partido en general se caracterizó por el buen orden de parte de los jugadores y del público. Los portugueses mantuvieron a sus oponentes en la defensiva durante todo el partido y dominaron completamente.

Alianza 4—Northern 1

En uno de los partidos más interesantes que hasta el presente se han jugado durante esta temporada, el once de la Alianza Perú F. C. derrotó concluyentemente al Northern United F. C. por el campeonato de la primera división de su liga. Este lucido desafío se llevó a cabo en el Todd's Field de Brooklyn. El "score" fue de 4-1 en favor de la Alianza.

Con mucho entusiasmo de parte de los jugadores y del numeroso público que ocupaba los sitios más ventajosos del campo, se dio comienzo al partido a las 2 P.M. La madrina del equipo peruano, señora Juanita Sarrá, dio el "kick-off" e inmediatamente se concretó un ataque bien planeado por parte de los peruanos en la meta contraria, el cual los oponentes se vieron imposibilitados de detener. Desde un principio el público pudo apreciar la superioridad del club de la Alianza. En ningún momento durante el partido se vio en peligro la portería de los peruanos y con esta ventaja pudieron atacar repetidamente obteniendo cuatro goles en sucesión rápida.

El gol más espectacular de la tarde fue marcado por Tito, quien encontrándose completamente fuera de balance y casi tendido en el suelo, con un formidable "shot" lanzó el balón dentro de la red de los oponentes.

Es por demás decir que Bravo, un jugador de la Alianza, demostró sus habilidades futbolísticas, marcando tres de los goles que le dieron la victoria a los peruanos.

Segura 1—Greenpoint 1

El McCarren Field de Brooklyn fue escenario de un emocionante desafío de fútbol entre el Segura F. C. y el Greenpoint F. C. ayer por la tarde. El partido resultó en un empate 1-1.

El Segura se encontraba en buena forma para este partido y dominó completamente. Sus oponentes se vieron en muchos apuros, protegiendo su portería de los repetidos ataques. Julio Berta marcó el gol del Segura. Fue verdaderamente una lástima que después de la brillante defensa y repetido ataque de este equipo, el Greenpoint hubiera marcado el tanto que causó el empate por un "Penalty".

Martínez y Arszu fueron muy aplaudidos al terminar el partido. Se distinguieron bastante.

B. Hispano 1—Sorrentino 1

A las 2:30 ayer por la tarde se dio comienzo al partido por el campeonato de la Northern New Jersey Soccer League, en el cual participaban los equipos del Bayonne Hispano F. C. y el Sorrentino F. C. El resultado final fue un empate 1-1.

Más de cuatro mil personas acudieron al City Park y aplaudieron repetidamente los buenos pases hechos por los jugadores del Hispano. El Sorrentino, en el primer tiempo marcó el único gol y en el segundo tiempo, después de un bien dirigido ataque logró el centro delantero del Hispano empatar el desafío.

Olympic 6—Eliz. Hispano 1

En el desafío de fútbol llevado a cabo ayer por la tarde en el Angeles Grove Field, de Union, N. J., por el campeonato de la National Challenge Cup, el Elizabeth Hispano fue derrotado por el Olympic F. C. El "score" final fue de 6-1 en favor del Olympic.

El equipo hispano atribuye su derrota al hecho de que varios jugadores regulares del equipo no pudieron actuar en el partido, y

jugando solo con diez hombres, era muy natural que no pudieran contener el ataque repetido de un fuerte "once" como lo es al Olympic. La mayoría del público que asistió al partido lamentó la ausencia de los jugadores regulares, pues tenía presente el brillante juego del pasado domingo entre éstos dos "teams".

Obrero Chileno 1—Red Spark 1

En el partido de inauguración por el campeonato de la Metropolitan Workers League, llevado a cabo en el Crotona Park de Brooklyn, ayer tarde se enfrentaron los equipos del Club Obrero Chileno y el Red Spark. El partido resultó en un empate, 1-1.

El cuadro que actuó contra los Red Spark ayer se compone de jugadores entusiastas chilenos que bien capitaneados y entre ellos lograron un puesto de distinción en las competencias que se están llevando a cabo en esta temporada.

El tanto chileno fue marcado por Julio Stuart.

Reaparece el Centro Asturiano

Ayer por la tarde hizo su reaparición el nuevo equipo juvenil de Centro Asturiano en su desafío de fútbol con los Knights of Erin. Estos últimos resultaron victoriosos por 4-3.

Este partido que debía verificarse en el Parque Central fue jugado en Riverside Drive y la calle 150 y fue objeto de gran atracción por parte de los espectadores.

Los goles del Asturiano fueron marcados por José Prego, Elistondos y Guillermo Lucas.

Pierde el Ecuador

Ayer por la tarde tuvo lugar el desafío de fútbol entre los dos equipos del Ecuador Sport Club y el Yorkville Hungarian "A", por el campeonato de la Metropolitan Workers League. El partido fue jugado en las "canchas" del Parque Central y los húngaros resultaron victoriosos por 0-1.

Este encuentro estuvo muy interesante y fue presenciado por numeroso público. El tanto obtenido por el Hungarian y que causó la derrota de los ecuatorianos fue objeto de mucha controversia por parte de los espectadores y jugadores del club ecuatoriano. La mayoría de ellos opinan que éste no fue legal pero el árbitro lo declaró válido y mientras se apela a la liga los húngaros son los vencedores.

Ordóñez, Rodríguez y Saavedra, jugadores ecuatorianos, se distinguieron por su actuación durante el partido.

POR LOS TEATROS

(Continuación de la quinta página)
esta película se presentará la cinta "I Found Stella Parrish" por Kay Francis.

EN EL TRANS LUX DE BROOKLYN

Desde el sábado último se está exhibiendo en el teatro Trans Lux Internacional de Brooklyn la película rusa "Chapayev". Con esta película empieza este teatro a poner en práctica su nueva política de dar funciones los sábados y los domingos a precios populares.

EL INTERCAMBIO DE PELICULAS

El presidente de la Compañía Cinematográfica Latinoamericana de México ha mantenido una conversación telefónica transatlántica con el señor Casanova, presidente de la Compañía Industrial-Film Española, de Madrid, habiendo llegado a un acuerdo, merced al cual durante 1936 la primera Compañía distribuirá doce películas españolas en México, mientras que la última distribuirá seis películas mejicanas en España. Han convenido también en el intercambio de cuarenta y dos películas cortas.

CATALINA BARCENA TRABAJA PARA LA CIFESA

La eximía actriz Catalina Barcena, después de sus triunfos en Hollywood, se dispone a filmar las películas que tiene contratadas con la marca nacional Cifesa.

Hecho ya el guión por un eminente literato español, a base de un asunto sugestivo y moderno, Cifesa se dispone a preparar esta película que será la primera que protagonizará Catalina Barcena para Cifesa, y que, según contrato, ha de presentarse al público en la actual temporada 1935-36. La lectura del guión ha producido una admirable impresión en quienes lo han escuchado, y Cifesa, así como la misma Catalina Barcena, tienen la seguridad de que con este film el cine español va a conseguir un triunfo más de tipo internacional.

CANAL 6-1200

Este teléfono le comunicará con nuestros empleados del Departamento de Anuncios y su mensaje publicado en la Sección de Clasificados, de LA PRENSA se extenderá al gran número de lectores de este diario, aquí y en el extranjero.

LA DIVISIÓN QUE EL MUNDO OLVIDÓ

—Ay, ay, ay! Nadie se acuerda de mí—llora el peso mosca.



Desde la desaparición de Pancho Villa la división peso mosca ha perdido aquí el interés público, a pesar de que en Europa y Filipinas sigue siendo popular.



Wolgast, después de conquistar el campeonato del peso gallo, ha tenido que pelear con adversarios mucho más pesados, a falta de rivales en su propia división. Entre otros, ha vencido a Pete Santol y Lou Salica.

Ahora Wolgast empieza a experimentar gran dificultad en mantenerse bajo 118 libras y parece destinado a ser un peso pluma. No es ya, pues, ni un "enano" ni un peso mosca.

Los Newark Germans sostuvieron ayer al Hispano a un empate a tres goles

Los rojos tomaron ventaja de 3-0 en los primeros 55 minutos de juego, pero se dejaron alcanzar—Numeroso público presenció el partido.—Sigue notándose falta de entrenamiento en los jugadores hispanófilos

Por PEDRO OBREGON

El Hispano F. C. empató a tres tantos con los Newark Germans en el Hawthorne Field ayer, ante una nutrida concurrencia, por el campeonato de la American Soccer League.

Los goles de los rojos fueron hechos por los jugadores Dulea (2) y Deal, incorporados a última hora en las filas del Hispano. (Fue ésta la causa de que el manager señor Rodríguez hiciera las modificaciones en la alineación que se tenía anunciada.

Por el Hispano jugaron: Toraya, Brandolini, Burrough, Lino, Bonilla, Trabancos, Dulea, Rudy, Deal, Fernández y Salcedo. Por los alemanes: Ceniza, Rabanitz, McKay, McMurdo, Nietz, Wittek, Hihab, Ballantyne, Rae, Nolan y Muller, marcando los tantos los veteranos Rae (2) y Ballantyne (1).

En el primer tiempo los rojos marcaron dos tantos, por cero los contrarios, y pudieron haber sido más goals, si la línea delantera, especialmente sus interiores y centro, hubiesen rematado con más arrojo pelotas fáciles. Por un lado, la falta de acoplamiento de la línea de ataque, que se puede justificar por los cambios—y por otro la falta de entrenamiento, cosa ésta más difícil de comprender, son los impedimentos del equipo. Sin embargo, si se le deja actuar fija en dos partidos siquiera, se pueden esperar buenos frutos.

Los dos tantos del primer tiempo fueron debidos a dos oportunos remates del extremo derecha Dulea. El segundo tanto fue muy vistoso debido a una soberbia jugada de Salcedo al regatear con limpieza a un medio y zaguero contrarios, lanzando con precisión un rápido centro. Los alemanes hicieron varias incursiones en el campo del Hispano, pero fueron brillantemente repelidos por Burrough y Brandolini.

El último gol hispano fue obra de su nuevo centro delantero, Deal, que batió de un certero tiro al portero alemán.

A última hora, y cuando por todo el mundo se tenía por desatado el triunfo, los de Newark se van imponiendo con mucho brío, logrando tres tantos seguidos, que además de ser justos y limpios fueron bien merecidos.

La línea media roja fue notablemente superior a los primeros 55 minutos, substituyendo Swan a Lino. A partir de este momento fue el naufragio del Hispano, y no fue precisamente por culpa del manager o el portero; fue una derrota moral colectiva.

Toraya, aunque paró tiros difíciles, no tiene la suficiente seriedad y experiencia aún. Necesita foguearse bien, jugando constantemente en cualquier equipo.

GUÍA DEL LECTOR

Hoy Conferencia en el Instituto de las Es-
pañas, 8:15 p. m.
Reunión de la Compañía de la "El Chico",
8 p. m.
Celebración de aniversario de Simón
Bolívar, en el salón Alberto de Lima,
8 p. m.

NOTAS DE SOCIEDAD

(Continuación de la quinta página)
para tenga también éxito como todas las fiestas que organiza esta popular entidad deportiva y social.

Para celebrar el cumpleaños de las niñas Ivonne Beauchamp de 6 años, e Ivonne Benoit, de 4, los esposos Beauchamp, miembros distinguidos de la colonia puertorriqueña en esta ciudad, obsequiaron a sus amistades con una simpática fiesta en su residencia de Washington Heights el sábado pasado. Además de los amigos de las festejadas, asistieron: señoras Bestand, Portela, Benoit, Baldassari, Colbert y Perelló, Señores Jiménez Mata, Janer, Delgado, Espeso, E. Beauchamp, Torres y otros.

Hoy llega de Puerto Rico el señor don Manuel Sobrino Gándara, con el fin de hacer compras para su establecimiento de Ponce.

Desde hace unos días se encuentran en la ciudad procedentes de Puerto Rico y de paso para Washington, el señor don Pedro Barón y su esposa doña María López. El señor Barón asistirá en Washington a la Convención de Inspectores de Escuelas que se celebra en aquella ciudad.

En la parroquia de Nuestra Señora de la Esperanza se celebró el sábado la boda de la distinguida señorita puertorriqueña Erlinda Graud, con el culto joven cubano Armando Bolívar, ambos miembros muy estimados de la colonia hispana de Washington Heights. Actuaron como padrinos, el señor Armando Rizo y su señora esposa Amparo Graud de Rizo.

Asistió a la ceremonia nupcial distinguida concurrencia, y acto seguido, en su residencia, se celebró un baile y recepción muy concurridos. Los esposos Bolívar Graud se marcharon a Atlantic City, donde permanecerán algunos días. Entre los concurrentes se hallaban:

Los esposos P. A. Graud, señora Inés de Domenech, Pereira Parrilla, Sorredo, Gudi, Kane. Entre las señoritas: María Mercedes Ortiz, Alicia Perella, Honoria Parrilla, Ruth Stanley, Marie Stanley, Mayi Graud, Josefina Perella, Olimpia Martínez, Elena Rizo, Lila Bolívar, Emperatriz Rojas, Luisa Pratselli, señora Emma Laborde y Gladys Pérez. Entre los jóvenes: Billa, Lamotte Albina, P. de la, Rodríguez, Francisco González, J. Reyes, Carlos Ponce, Filadelfo Ponce, Oscar Croquer, América Seijo, Julia Valle.

Len Harvey derrotó a Eddie Phillips

PLYMOUTH, Inglaterra, octubre 27 (UP).—Len Harvey, boxeador inglés de peso completo está en línea hoy como candidato para un encuentro con Jack Paterson, por el campeonato de peso máximo en el imperio británico.

Harvey derrotó por puntos a Eddie Phillips, en un encuentro de 15 rounds anoche, poniéndolo casi fuera de combate en el undécimo round con un formidable derecho a la mandíbula.

EL GOBIERNO ESPAÑOL CAERÁ EN LA SESIÓN DE CORTES HOY POR EL ESCÁNDALO DEL JUEGO

(Continuación de la primera página)

da del Gabinete de los señores Lerroux y Rocha, o retirar el apoyo de la minoría al bloque después de sus dimisiones. Como varios amigos del señor Lerroux insistían en sostener al caudillo radical a pesar de todos los acuerdos parlamentarios, ello implicaría negarse a continuar formando la mayoría gubernamental y el bloque, privado de los sesenta y cuatro votos radicales, estaría en minoría provocando la disolución de Cortes y la convocatoria inmediata a nuevas elecciones.

El señor Alba, hoy, anunció que la minoría radical había decidido continuar apoyando al gobierno, sea cual fuere el resultado de la discusión mañana sobre el escándalo del juego.

En este apuro hasta ahora, según el dictamen de la comisión investigadora, encartados por ella y recomendando su entrega a los tribunales para que depuren su culpabilidad en los delitos de soborno y explotación de su autoridad, los señores siguientes:

Ex diputado Aurelio Lerroux, sobrino y ahijado de don Alejandro Lerroux; diputado radical don Rafael Salazar Alonso, ex ministro de Gobernación y actual alcalde de Madrid; diputado radical don Sigfrido Blasco Ibáñez, hijo del novelista; don José Valdivia, ex Director general de Seguridad; don Eduardo Benzo, ex subsecretario de la Gobernación; don Santiago Viramonte, director del Bureau de Turismo español de París; don Miguel Galante, jefe del negociado especial de policía de la Presidencia del Consejo; don Juan Pich y Pons, gobernador general de Cataluña.

La crisis total inevitable
MADRID, octubre 27. (P).—El señor Chapaprieta, después de conocer el dictamen de la comisión investigadora, negóse a hacer comentario alguno, visitando poco después al presidente de la República, aunque insistió había tratado sólo de asuntos de despacho ordinario.

El señor Gil Robles preguntó: "¿Qué más puede hacer el gobierno? A las doce horas de leer las acusaciones, éstas estaban en manos del Fiscal de la República." Dijo que todo el asunto se había gestionado con la máxima velocidad, como lo probaba que en sesenta horas se había redactado el dictamen y se había entregado a los diputados.

Aunque había considerable agitación en las calles cuando los diarios lanzaron extras con extractos del dictamen, la calma es absoluta en todo el país.

La comisión dictaminadora recomienda que, mientras se ventila por las Cortes la acusación contra cuantos ocupan cargos públicos, deben ellos de separarse de sus puestos inmediatamente.

El campeón de Etiopía se enfrentará otra vez a C. Henríquez esta noche

Tacaze Monango cree que ahora no se le escapará al campeón de Etiopía. Se espera un lleno en el Star Casino. Se enfrenta López contra "Flying Cloud", Scudiere-Doernberg y Dawson-Grandovitch

Alemania desaloja a E. U. y Japón del comercio de C. Rica

Su sistema de permuta no deja efectivo para comprar en otra parte

SAN JOSE DE COSTA RICA, octubre 27 (UP).—El sistema de permuta comercial puesto en práctica por Alemania está haciendo grandes perjuicios a las exportaciones estadounidenses y japonesas a Costa Rica, y si Alemania continúa comprando grandes cantidades de café aquí, pronto dominará las exportaciones a este país.

El único remedio para los exportadores norteamericanos, británicos y japoneses es comprar café, pues todo lo que se vende a las firmas alemanas debe ser permutado por mercaderías, no quedando de ese capítulo dinero para comprar mercaderías en otra parte.

Los comerciantes y consumidores encuentran ventajosa la compra de artículos alemanes debido a su precio, pero los exportadores de café y los productores no pueden continuar por mucho tiempo embarcando a Alemania si tienen que comprar mercaderías alemanas y luego venderlas para obtener efectivo.

Los marcos alemanes "bloqueados" están vendiéndose casi por cincuenta por ciento de descuento en San José, y prácticamente todas las importaciones necesarias para el comercio de Navidad están llegando de Alemania.

Las firmas tostadoras de café en los Estados Unidos han comprado una cantidad considerable de este producto en el año en curso, mientras que el año pasado sólo un 15 por ciento de la cosecha fue vendida en Norte América. Esto es posible que dé por resultado un resurgimiento del intercambio comercial con los Estados Unidos. Pero el hecho de que los alemanes estén comprando su café directamente y no por medio de corredores ingleses, como se acostumbraba antes, y de que el Japón consuma poco o nada de café, ocasionará inevitablemente la pérdida del comercio con estos dos países.

Sydney Doernberg y Miles diere, dos toritos de mucho valor y una colección de llaves que le dio Jim Londres, se enfrentaron en otro "match" muy llamativo. Ed Dawson, el gigante rubio, se enfrentará con Ivan Grigori en otro "match" de considerable interés.

Otros preliminares no menos atractivos completan el programa.

Información Semanal de Libros

(Continuación de la cuarta página)
podían dejar de tener su valor en Puerto Rico, convertido en último baluarte del imperio decadencia. La transición marca el fin de la centuria de tantos puntos de vista absolutamente decisiva.

Desde la Constitución de 1897, la Carta Ríca sufría épocas de cambios y de revoluciones constitucionales. En esos vino el golpe capital de guerra con Estados Unidos, cambio de régimen. Unos doctor Blanco: "En el mismo momento en que ese pueblo se ponía a emprender una etapa de madurez, en armonía con su pasado, sufrió la violencia de un cambio desquiciado en virtud de una guerra de declaración fuimos ajenos, rigor de una derrota a la que contribuímos, por disposición de un tratado de paz en cuyas negociaciones no tuvimos ni voto. Ante la fuerza de las exigencias exageradas del vencedor, se subyugó la personalidad de pueblo—de vincia autónoma—y pasamos a un botín de guerra a ser de una extraña y poderosa nación con la que no teníamos pendiente ninguna." Palabras sentidas significativas cuando considera la importancia de Puerto Rico del cambio brusco, repentino que lo desvió completo de su rumbo normal. Se trata ahora de la vida puertorriqueña a la cual este autor dedica céptimas páginas de reflexión.

Por Richard Patterson
Universidad de Puerto Rico

UNA BUENA DENTADURA importante para la salud. Consulte un dentista de confianza como los que se anuncian en LA PRENSA.

*Preguntas
y Respuestas*

V. C. P.—Staten Island—Este responder se declara incompetente para decidir en la primera discusión. Esperamos que algún aplicado discípulo de Rosulda de Castro nos diga cómo se llama la "sartén" en "verdadero gallego". Ya verá usted cómo obtenemos opiniones autorizadas. En la "era" se maja o se trilla el grano. Dice el diccionario: Era, Espacio de tierra limpio y firme donde se trillan las mieses. A título de información: En portugués, sartén se dice "frigideira".

J.C.A.—California—Cuando se pide un visa al cónsul hay que declarar si el solicitante fué o no deportado anteriormente de los Estados Unidos. El que fué deportado habrá de obtener un permiso especial del Department of Labor para poder volver a entrar. Usted comprenderá que habrá de demostrar la urgencia absoluta con hechos y con documentos, a

Sociedades Hispanas

EL SOUTH AMERICAN SPORTING CLUB CELEBRÓ EL SEGUNDO ANIVERSARIO DE SU FUNDACIÓN

Celebró su segundo aniversario el South America S. C. en el local del Peruvian el sábado último, y fué motivo de regocijo para los socios de la organización deportiva y los muchos admiradores que concurrieron con escogido programa y la fiesta terminó a las dos de la madrugada.

DIO UN BUEN FESTIVAL EL CLUB OBRERO ESPAÑOL

Desde las primeras horas de la noche se advertía particular animación entre los reunidos y elogiaban la destacada actuación que desde su organización ha obtenido

También asistió la señorita Socorro Villar, candidata a "Señorita Hispana", quien se comprometió a reunir algún fondo destinado a aliviar las necesidades de los trabajadores que sufrieron en la revuelta pasada en España. La numerosa concurrencia que

ta España" en el certamen de la Filipino New Yorkers League, acompañada de su secretario señor Vallejos y del encargado de su propaganda. Ambos hicieron uso de la palabra y solicitaron el apoyo.

En las variedades tomaron parte la pareja Alicia López y C. Fuentes, y el regalo que se había correspondido al señor Juan Palma.

EL SPANISH AMERICAN DEM. ASSON. ACTIVA SU FESTIVAL
Enorme entusiasmo está produciendo en los círculos hispanos el magnífico festival que esta

La comisión organizadora está apoyada por numerosos simpatizadores que se empeñan en que el baile del festival nocturno sea el más espléndido y agradable.

El éxito del espectáculo fue rotundo. Para ello cuenta con elementos artísticos tan destacados como los que actúan con manifiesto éxito en el típico cabaret español "El Chico", por cortesía del gerente señor Benito Collada.

Para el baile cuenta con dos excelentes orquestas, una de música hispana y otra para "jazz", y la noche se ofrece tentadora para la juventud de nuestras colonias.

**EL PERUVIAN SOCIAL & S. C.
ORGANIZA UN BAILE**

En la última sesión el presidente señor Valderrama presentó su renuncia, la que fué aceptada por la asamblea, y asumió la pre-

desempeño se destacaron: simpático García, Luis Rivera, Angelita Camallonga, Manuel Martín y Antonio García. El auditorio admiró su actuación y la premió con cálidos aplausos.

Se adjudicaron dos premios al

Se adjudicaron los premios, el primero de los cuales correspondió a Simplicio García, y el segundo a una persona no conocida.

Esteban Toro; pro-secretaría, Mary Cueto; tesorera, Rosalía Merino; vocales, Rita Luna, Carmelina Luis, Sara Kaldizar, Helen Kaldizar y Margot Becerra.

Para el sábado 2 la Comisión de Fiestas presidida por el señor

BAILE DE HALLOWEEN DE LA SOC. CUBANA DE BROOKLYN

La directiva de esta sociedad ha acordado celebrar un baile de "Halloween" el sábado próximo por la noche, en su local, y según los informes recogidos promete ser uno de los más lucidos.

De adornar el local se ha encargado el señor Juan Pérez, presidente de la sección de festejos, y coopera al lucimiento del baile la señora Obdulia Mayato de García, presidenta del Comité de danzas, y la señora María de las Mercedes, presidenta de la sección de teatro.

BAILE DE OTOÑO DE LA ASOCIACION VENEZOLANA PRO-PATRIA

Un festival bailable para inau-

Una venganza

KINCAID, Ill., octubre 27. (AP)—James Crane de 19 años de edad, tratando de vengar a su padre de un golpe que le fuera dado en un ojo, dió fatales heridas

LA UNION RINCOENA DIO UN BAILE LUCIDO

Nutrido grupo de asociados y simpatizadores se congregó ante...

además en el local de esta sociedad, con motivo del baile que allí se celebraba. La orquesta del club logró complacer a los dan-
 rias.
 Grane fué encarcelado y contra él se formuló acusación por un delito de asesinato.

da a su regreso al cabo del tiempo que le fuese concedido. Como la desconfianza de las autoridades es muy lógica, sería "difícilísimo" que ese expulsado pudiese llegar a disipar esa desconfianza. Lo probable es que le dieran ¡no! sin pedirle más explicaciones. No dudo que el abogado de su amigo obtendrá fácilmente que le permitan embarcarse para el país que le plazca, desde el momento en que el deportado pague sus gastos de viaje. Las autoridades exigen que salga del país, sin más. Menos costoso es para el gobierno que se vaya a Méjico, por ejemplo, pagando sus gastos el propio deportado, que enviarlo a España a costa del gobierno de los Estados Unidos. El Departamento es juez supremo de otorgar o de rehusar nuevas prórogas. Cuestión de circunstancias.

Entierro de una famosa acróbata chilena hoy

Hoy van a ser enterrados los restos mortales de la señora Alicia R. de Castillo, esposa del señor Eliodoro Castillo, famosa pareja chilena de acróbatas que por espacio de varios años llamó poderosamente la atención en los teatros de "vaudeville" de este país bajo el nombre de "Los Castillo".

La señora de Castino era mu-
jer de fuerza física extraordinaria,
realizando, en colaboración
con su esposo, proezas de fuerza
que rarísimos hombres podían
igualar. Una de sus pruebas, la
llamada "La Bandera", que con-
sistía en levantar en peso a su
esposo, en equilibrio, por las ma-
nos, quedando él en casi perfecta
posición horizontal en el aire, fue
objeto de numerosas reseñas pe-
riodísticas ilustradas y sirvió de
base para uno de los "Believe it
or not" de Rippley.

Fue esta prueba de acrobacias precisamente, la que causó la muerte de la joven chilena. A causa del tremendo esfuerzo sufrió una lesión interna; como resultado de una operación quirúrgica que parecía haber tenido gran éxito, contrajo una pulmonía. Vinieron graves complicaciones y la acróbata falleció en el hospital Bellevue después de largos y dolorosos meses de agonía.

A cargo del sepelio está la funeraria Hernández.

*Cartas detenidas en la
Oficina de Correos*

La persona interesada en alguna de estas cartas debe reclamarla personalmente o por escrito al City Hall Post Office, General Delivery, New York City. Es muy necesario mencionar la fecha en que aparece publicada en LA PRENSA, su número en la lista e indicar también de qué país usted se imagina que procede.

LISTA ESPAÑOLA
 Octubre 28, 1935.

1. Alvarez Amelia; 2. Calor Ricardo;
 3. Castillo Piedad Cremiti; 4. Chávez Al-
 fonso; 5. Cepero Marco; 6. De Cantu
 Elsa M.; 7. D. Nogales Christian; 8.

De Stogowski LUISA, Murades, 19, Díaz
Clodomiro L.: 10, Ella Santiago Sanchó
(2): 11, Píaz Francisco, 12, Pacinto
Dolciva: 13, Faga José Llista, 14, Fern-
nández Adolph López, 15, Fernández
García Para: 16, Fernández José: 17,
García Enrique: 18, García Sixto: 19,
González Francis: 20, Harcon Gabriel
21, Hernández Juan M. Díaz, 22, Her-
nández Lidia M.: 23, Hernández Seve-

rino: 24, Herrera Luis Eduardo; 25,
 Hoso Florencia Sage; 26, Jiménez Ma-
 ría de los Angeles; 27, Lovio Aino Miss
 28, Martini Sudres Aparies; 29, Méndez
 Joseph López; 30, Miveoz Ramiro Con-
 chado; 31, Marente Calot; 32, Murgu-
 sa J. Miss; 33, Muñoz Carmen; 34, Ol-
 vero Marie Mrs.; 35, Onbezas Leonidas;
 36, Pardo Román; 37, Pérez Teresa
 Mrs.; 38, Pérez Manuel Lourido; 39, Re-

41. Sarazua María Antonietta; 42. Solle-
ro Dolores; 43. Suárez Caridad A. Mías
44. Suto Jesús P.; 45. Terre López; 46.
Vales Ramond; 47. Yglesias Vicente
Redmondo; 48. Zayas Alfredo.
Albert Goldman, Postmaster.

**Resumen General Radio-
fónico**

(Continuación de la quinta página)

1180 K.—WINS—254 M.

1.00 P. M.—Amenidades.
1.45 P. M.—Recitales.
3.45 P. M.—Variedades.

1250 K.—WBXN—222 M.

12 00 M.—Musicales.
5.30 P. M.—Concierto hispano.
6.15 P. M.—Variedades.

1450 K.—WHOM—207 M.
1.00 P. M.—Programa alemán.
2.30 P. M.—Variedades.
7.45 P. M.—Músicales.
11.30 P. M.—HORA DE OPERA.

4.00 P. M.—Musicales.
1130 K.—WOV—265 M.
2.00 P. M.—Musicales.
840 K.—CMQ—360 M. (Habana)
E 20 a 12.00 p. m.

Hopkins asegura que los colonos del Matanaska están ya bien establecidos

Las familias esperan cosechas abundantes el año que viene.—Casi todas las casas están terminadas.—Cesan las peticiones excesivas de los nuevos colonos

WASHINGTON, octubre 27 (AP).—La Administración de Socorros informó hoy que todo está tranquilo en Alaska, donde 850 colonos se han establecido en el valle Matanaska con ayuda federal.

El administrador Harry L. Hopkins dice haber recibido despachos por radio dando cuenta de que "las peticiones fuera de razón" han cesado y que los colonos cooperan de un todo con los funcionarios.

Aun cuando Hopkins ha hecho públicos los últimos informes del teniente coronel L. P. Hunt, de la infantería de marina, que está a cargo de la colonia desde el verano, la Liga de la Libertad declara que el proyecto "podría ser considerado cómico si no fuera tan trágico en la vida de muchos."

La Liga dice que Rex Beach, el escritor, manifiesta que sólo 50 familias de las cuatrocientas se quedarán allí y que la colonia costará \$5,000,000 en lugar de \$1,250,000.

Añade que no se sabe por qué fueron enviados a la remota Alaska cuando hay tanta abundancia de terrenos de cultivo aquí mismo, donde el clima es más favorable. La Liga dice que éste es un misterio.

En el verano los colonos se quejaban de los retardos y temían que el frío llegaría antes de que sus casas estuvieran terminadas.

EL "ESCÁNDALO DEL JUEGO" EN ESPAÑA ES EL COMENTARIO GENERAL EN LA REPÚBLICA

(Continuación de la tercera página)

"Si les hubiera dado todo el dinero que me pidieron para pagar a varias personalidades, habría perdido dos millones de pesetas o más. Esta relación cubre ocho meses de gestiones."

La carta explica detalladamente las vicisitudes porque pasaron las negociaciones. Aurelio Lerroux aparece como la persona encargada de la distribución del dinero del soborno y los porcentajes de las utilidades del negocio. Strauss describe cómo adquirió un reloj de bolsillo de 2,800 pesetas, como "obsequio", para don Alejandro Lerroux, y otro, de coste de 2,600 pesetas, para don Rafael Salazar Alonso, del partido radical también y alcalde actual de Madrid ahora, que fue ministro de la Gobernación cuando se hicieron las concesiones para el juego. Posteriormente Strauss convino en abonar 400,000 pesetas a don Ricardo Samper, presidente del Consejo a la sazón, para que autorizara la concesión, y 100,000 pesetas al señor Salazar Alonso. Afirma que se dieron 25,000 pesetas al señor "Eduardo Benzo, subsecretario de la Gobernación y quien firmó una carta en la que se comunicaba a Strauss que la concesión para el Casino de San Sebastián había sido concedida. Cuando se autorizó el juego en San Sebastián sólo por tres horas, Strauss refiere que fue criticado por el diputado don Gumerindo Rico, amigo íntimo de don Aurelio Lerroux y ex miembro del Consejo de Dirección "por no haber enviado al menos 100,000 pesetas a Salazar Alonso, quien las habría aceptado, ya que no había rehusado el obsequio del reloj."

En una de las conferencias, Strauss afirma que la división de porcentajes en que se convino fue la siguiente:

Don Alejandro Lerroux, 25 por ciento; Pich y Pons, 10; Aurelio Lerroux, 5; Vinardell, 5; Miguel Galante, 5; Gasa, 5; Paulino Uzcudun, 5; Strauss, 40 por ciento. Strauss agrega que don Justo Oyarzábal, manager de Paulino Uzcudun, había gastado 35,000 pesetas en reparar el Casino de San Sebastián, para acomodarlo a las necesidades del juego y había perdido ese dinero.

Los documentos que agregó Strauss a la carta dirigida al presidente Alcalá Zamora son los siguientes:

La carta, formada por 26 páginas de papel escrito a máquina. Un contrato con don Juan Pich y Pons; dos copias fotográficas de cartas del entonces ministro de la Gobernación, señor Salazar Alonso, declarando que el uso de la "Straperlo", una ruleta eléctrica, que Daniel Strauss se proponía utilizar en sus concesiones de juego, no era una máquina prohibida y podía por lo tanto usarse. Co-

THE ANGLO SOUTH AMERICAN TRUST COMPANY
55 Cedar St., New York

Giros en Pesetas a cargo del Banco que se nos pida en España. Ordenes Telegráficas. Cobros de Pesetas, etc.

En un documento que no está firmado y que dice: "He recibido de Juan Pich y Pons 75,000 pesetas que me debía Aurelio Lerroux." Copia fotográfica de un recibo de la International Banking Corporation, confirmando la conversión de una suma de florines holandeses, de propiedad de Strauss, en pesetas. Copias fotográficas de dos facturas de compra de un joyero de Madrid por dos relojes de bolsillo, uno de coste de 2,800 pesetas y el otro de 2,600 pesetas. Copia fotográfica de una carta de don Eduardo Benzo, en papel con membrete de subsecretario de la Gobernación, fechada el 29 de agosto de 1934, concediendo autorización como "experimento" para poner en explotación la ruleta eléctrica "Straperlo". Un telegrama enviado a Strauss por don Santiago Vinardell, pidiéndole le remitiera 100,000 pesetas. Contrato original firmado por Strauss y Paulino Uzcudun, señalando la participación del último en las utilidades que se obtuvieran de la explotación de la "Straperlo". Una carta de Strauss a Joaquín Gasa, empresario de espectáculos, señalando la participación de éste en las utilidades. Un contrato con Aurelio Lerroux. Un recibo firmado por Strauss consignando haber recibido 75,000 pesetas de Louis Turner, en pago de una deuda de Aurelio Lerroux, que según Strauss había sido distribuida originalmente, dando 25,000 pesetas a Benzo y 50,000 a Lerroux, "quien prometió reembolsarme el 1 de noviembre de 1934, si el permiso para instalar y explotar la "Straperlo" no había sido obtenido." (Turner es el representante de Pich y Pons). Un cheque de 3,000 pesetas a la orden de Pich y Pons, firmado por Strauss, y muchos otros documentos.

Siguense descubriendo cadáveres en las grandes inundaciones de Haití

(Continuación de la primera página)

punto bajo el cual pasa el río Grabbe Anse quedó destruido por la creciente. Los ríos Valdrogue y Roseaux también se desbordaron cubriendo un área extensa de terreno.

Tendrán que pasar varios días antes de que se pueda saber con exactitud a cuánto ascienden las pérdidas inmuebles y cuántas personas han muerto como resultado de las crecientes.

El gobierno está trazando preparativos para llevar a cabo la obra de socorro, pero no ha podido hasta ahora iniciarla toda vez que los caminos están intransitables y que para llegar a las zonas más afectadas tendría que pasar algún tiempo.

En Jamaica
KINGSTON, Jamaica, octubre 27. (AP).—Cálculase que las pérdidas en las plantaciones de bananos en esta isla ocasionadas por el ciclón último, ascienden a cuatro millones de dólares. En esto está incluido la producción presente y la que se esperaba para el próximo año.

Busque su cuarto o apartamento entre los muchos que a diario ofrece LA PRENSA.

Daños e incalculables en Honduras a causa de ciclones e inundaciones

(Continuación de la primera página)

daciones en el norte se han recibido en esta capital.

Las últimas noticias de Progreso decían que la creciente había llegado hasta el edificio de telegrafía y que rápidamente se estaba extendiendo por toda la ciudad.

Las vías que pasaban por un puente de ferrocarril en Chameleón fueron arrasadas por el agua. Los ríos Bermejo y Blanco inundaron el valle Sula en dicha sección.

Familias sin hogares
TEGUCIGALPA, Honduras, octubre 27. (UP).—Cientos de familias se encuentran sin hogares como resultado del huracán que recientemente azotó a la parte norte de Honduras, causando incalculables pérdidas, según los primeros informes que se han recibido aquí.

Las líneas de comunicación han quedado interrumpidas en el norte, pero peatones que han llegado aquí hoy dicen que la tormenta que pasara a final de la semana última por la costa de Centro América ha inundado las ciudades de La Ceiba, Choloma, Progreso y Chameleón. Estos dijeron que en algunas partes el agua había subido hasta 18 metros y aseguran que el número de muertos será alto, particularmente en ciertas partes de La Ceiba que fueron arrasadas por el agua cuando el río Cangrejal se desbordó de su cauce.

El gobierno ha enviado expediciones de socorro al interior. Otras partidas de salvamento han salido para Chameleón en donde más de mil habitantes están tratando de pasar por las arenas inundadas para ponerse a salvo. Tratan éstos de llegar al pueblo de San Pedro, el cual, según se dice, escapó de las iras del huracán último.

En Progreso, los habitantes se encuentran sin agua para beber y las líneas han quedado destruidas. La tormenta azotó primeramente la parte norte de la república de Nicaragua y después siguió hacia Honduras. Más tarde pasó por la isla de Haití en donde, según informes extraoficiales unas 1,500 personas perecieron.

En los alrededores de esta ciudad los daños ocasionados por el viento y por el agua no han sido muchos.

Pons aceptado como ministro de Ecuador en Bs. Aires

GUAYAQUIL, Ecuador, octubre 27. (AP).—El gobierno argentino comunicó al de Ecuador que consideraba persona grata al doctor Antonio Pons como ministro de este país en Buenos Aires.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Reciben informes sobre el estudio cafetero de P. R.

Rafael M. Camacho pasa a ocupar un puesto de importancia en la PRRA

SAN JUAN, P. R., octubre 27 (SE).—La Secretaría Ejecutiva de la PRRA autorizó la siguiente nota:

La División de Rehabilitación Rural de la PRRA informa que durante la primera semana de trabajo, los ayudantes de campo asignados a la zona cafetera han reportado dos mil "blancos de censo", debidamente autorizados por igual número de agricultores.

Entre otros datos más relacionados con sus fincas y pertenencias, los agricultores hacen constar en dichos impresos que están dispuestos a cooperar con el Programa Cafetero de la PRRA. Las respuestas contenidas en los mencionados blancos, son el producto de entrevistas sostenidas por los agentes de campo con los agricultores de café. Esta labor ha sido considerada por la División como el paso inicial dado por los agentes para el mejor éxito de su gestión cerca de los cafeteros de la isla.

Oportunamente, la División enviará a sus agentes copias de los "Informes preliminares para ser usados en relación con el programa de rehabilitación del café en el 1935". La firma de esos "Informes" por los cafeteros, se considera el segundo paso a darse en lo que hace al programa de referencia.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

A solicitud de la PRRA, el Comisionado de Agricultura y Comercio ha concedido licencia para ausentarse indefinidamente de su cargo de "chief clerk" en el Departamento, e ir a desempeñar el cargo de auxiliar administrativo del Jefe de la División de Rehabilitación Rural de la PRRA, señor Rafael Fernández García al señor Rafael M. Camacho, quien durante muchos años ha prestado servicios en el referido Departamento de Agricultura.

El señor Camacho ha tomado posesión de su cargo en la PRRA y desempeña sus nuevas funciones en la importante división que dirige el señor Fernández García.

Rafael M. Camacho

NOTAS DEL PUERTO

VAPORES QUE LLEGAN

Lunes, 28 de octubre.

AMERICAN TRADER, de Londres y el Havre, octubre 26 y 27, al muelle 22, río Norte, a las 7 p. m.

BORINQUE, de Santo Domingo y San Juan, octubre 22 y 24, al muelle 27, río Norte, a las 2 p. m.

CRISTOBAL, de Cristóbal, octubre 20, al muelle 45, río Norte, a las 9 a. m.

PENNSYLVANIA, de Cristóbal y la Habana, octubre 22 y 25, al muelle 41, río Norte, a las 8 a. m.

SAN JUAN, de San Juan, octubre 23, al muelle 15, río Este, a las 8 a. m.

TRIESTE, de Trieste y de Glasgow y Londres, octubre 23 y 24, al muelle 15, río Norte, a las 2 p. m.

SANTA BARBARA, de Valparaíso, octubre 23, al muelle 7, río Norte, a las 8 a. m.

Miércoles, 30 de octubre.

EASTERN PRINCE, de Buenos Aires, octubre 22, al muelle 5, río Norte, a las 10 p. m.

ULSA, de Puerto Barrios y Puerto Cortés, octubre 26 y 27, al muelle 7, río Norte, a las 2 p. m.

CONTE DI SAVOIA, de Gibraltar, octubre 23, al muelle 7, río Norte, a las 2 p. m.

LAFAYETTE, de Havre y Southampton, octubre 23, al muelle 7, río Norte, a las 2 p. m.

MANHATTAN, de Hamburgo, el Havre y Southampton, y Queensdown, octubre 23 y 25, al muelle 40, río Norte, por la mañana.

MUNARGO, de la Habana, octubre 26, al muelle 48, río Norte, por la mañana.

MISA, de Puerto Barrios y Puerto Cortés, octubre 26 y 27, al muelle 7, río Norte, a las 2 p. m.

VAPORES QUE SALEN

Martes, 29 de octubre.

DAKOTA, para Cristóbal, del muelle 45, río Norte, a las 7 p. m.

EXCALIBUR, para Gibraltar y Palma de Mallorca, del muelle 7, río Norte, a las 2 p. m.

GUAYAQUIL, para Cristóbal, del muelle 45, río Norte, a las 7 p. m.

LENDIVY, para Buenos Aires, del muelle 7, río Norte, a las 2 p. m.

Miércoles, 30 de octubre.

CARABOBO, para San Juan, la Guayra, Puerto Cabello, Aruba y Maracaibo, del muelle 11, N. Y. Docks, Brooklyn, a las 4 p. m.

INGRIA, para Lisboa, Casablanca y Barcelona, del final de la calle 38, Brooklyn, por la mañana.

PIRES, ROOSEVELT, para Queensdown, el Havre y Hamburgo, del muelle 40, río Norte, a las 12 m.

WEST HUMBOLDT, para la Habana, del final de la calle 17, Hoboken, por la mañana.

SEATRAN HAVANA, para la Habana, del muelle 26, Atlantic Terminal, Brooklyn, por la mañana.

Jueves, 31 de octubre.

BERENGARIA, para Cherburgo y Southampton, del muelle 44, río Norte, a las 11:59 p. m.

BORINQUE, para San Juan, del muelle 27, río Norte, a las 12 m.

HALLINGDAL, para Salaverry, el Cabo Palmar y Valparaíso, del muelle 46, N. Y. Docks, Brooklyn, por la mañana.

ORIZABA, para la Habana, Progreso y Veracruz, del muelle 13, río Este, a las 8 a. m.

PASTORES, para Puerto Colombia, Cartagena y Cristóbal, del muelle 8, N. Y. Docks, Brooklyn, a las 12 m.

PRESIDENT HAYES, para la Habana y Cristóbal, del muelle 8, Erie Terminal, Jersey City, a las 9 p. m.

VERAGUA, para la Habana, Cristóbal y Puerto Limón, del muelle 9, río Norte, a las 1 p. m.

LLEGADA DE PASAJEROS

VAPORES "ORIENTE" (Ward Line)

Lista de los pasajeros que llegaron ayer en este vapor de la Habana: Juan Alonso y señora, Julia Delgado, Dolores Fontanilla, Mary Fontanilla, Hon. C. de Quesada.

SALIDA DE PASAJEROS

VAPORES "SANTA MARIA" (Grace Line)

Lista de los pasajeros que salieron ayer en este vapor para puertos del Pacífico:

Pedro Alzobere y señora, María Castañeda, señor Castañeda, Alfredo Castañeda, H. Marqués de la Plata y señora, H. de la Plata, doctor Martínez Delgado y señora, Pedro Pinto Guzmán, María M. Icaza, Miguel Irujo, María P. de Levi, Graciela C. Levi, José Guzmán, Bernardino Ramírez y señora, A. Rocha, Guifréz, José Sáenz, Eulalia Sáenz J. M. Sáenz, María Verónica Sáenz.

VAPORES "SAN JACINTO" (New York & Porto Rico Line)

Lista de los pasajeros que salieron ayer en este vapor, para San Juan: D. Alvarez, Providencia Arias, Tura Arias, C. R. Bado e hijo, Graciela Caballero, M. Castillo, señora y niño, Jennie Claudio, Carmen Claudio, Arturo de León, Carmen Delgado y niño, Loyola Delgado, M. Díaz, C. Díaz, H. Domenech, Carmen viuda de Ducheny, Carolina Estorral, Justino Franco, Elmo F. de Estorral, Justino Franco, Hector E. Gaudin y señora, Rosa M. Gaudin, Rafael González, Esperanza Inde, María C. Hude, Virginia Igaravidez, Dolores de Irizarry, Felipe Irizarry, A. C. de Iturrondo, José Jiménez, Cecilio Kervod, Ester León, Martha Lomar, Victoria López, Carmen J. Machado, Pablo Medina, María S. Méndez, Marcel Nazzari, Fernando Ocasio, E. Ortiz, señora y niño, Gilberto Ortiz, Antonio Ortiz y niño, Carmen Ortiz, Gilberto Ortiz, Gladys Pasternak Belén S. de Pedrosa, Cecilio Pedrosa, Belén Pedrosa, Juan Pedrosa, Lina Peró y niño, Roberto Plascencia, Lina Pou, Josefina Pou, Anja C. Reilly, Carmen C. Reilly, José R. Rivera, Alberto Rodríguez, Rosa Rodríguez, R. Rodríguez y señora, Juan Rodríguez, Julia Rosado, Eulogio Sánchez, Martha Seda, John Suria y señora, L. Torres, María Torres, María L. Valls, Rosa